

8

NOVINY KEŽMAROK

Kultúrno-spoločenský
mesačník mesta

AUGUST
2019
4. ročník

Vydáva Mestské kultúrne stredisko
v Kežmarku



Karta Kežmarčana
je pripravená

str. 7



Festival EL'RO
opäť zaujal

str. 3, 12 - 15



Volejbalistky do extraligy
nenastúpia

str. 24



Sokoliarov na kežmarskom hrade môžete vidieť do konca augusta.

>> viac na str. 6

VYROBENÉ NA SLOVENSKU

www.kia.sk

Zažite letnú jazdu plnú nových príbehov.

S LETNÝM EXTRA BONUSOM TERAZ UŠETRITE AŽ **1 900 €**

S VÝKUPNÝM BONUSOM NAVÝŠE **600 €**



CEED

KIA

The Power to Surprise

Štylová rodina Kia Ceed. Dynamický hatchback a rodinný Sportswagon.

Nová Kia Ceed nie je len o odvážnom dizajne, pritažlivosti a štyľovosti. Je to zároveň auto, ktoré je nabité najmodernejšími technológiami a už v základnej výbave ponúka bezpečnostné prvky ako Aktívny systém udržiavania v jazdnom pruhu, či Asistent na predchádzanie čelným zrážkam a mnohé ďalšie. Neváhajte a nasadíte do svojej novej Kia Ceed, odovzdať sa a zažiť úžasnú vec. Čaká na vás leto vo veľkom štýle a nespútaná jazda plná nových príbehov. Teraz s letným extra bonusom ušetríte až 1 900 €. Neváhajte a vymeníte vaše staré auto za nové a získajte navyše k jeho hodnote výkupný bonus až 600 €. Zistíte viac na www.kia.sk alebo u vášho predajcu Kia.

Motor-Car Poprad, spol. s r. o.
Partizánska 3802, Poprad
tel. č. 052/789 56 01

kia@motor-car-poprad.sk
www.motor-car-poprad.sk

Kombinovaná spotreba paliva 5,6 – 7,4 l/100 km, emisie CO₂: 121 – 165 g/km / WLTP. *Zbraň 7 rokov/150 000 km. Obrázok je ilustračný.

PT18002

DREVONA®

MODERNÝ NÁBYTOK
S TRADÍCOU



| tel: 0918 605 347 | e-mail: kezmarok@drevona.sk |
MICHALSKÁ 73, KEŽMAROK

PT18001

NAKUPUJTE SO ZĽAVOU ŠKOLSKÉ POMÔCKY



INEPLATÍ NA ŠKOLSKÉ TAŠKY A RUKSÁKY!

BEZ LÍZATKA NEODÍDEŠ :)

AKCIA 21.8.-12.9.2019

PAPIERNÍCTVO SPINKA, DR. ALEXANDRA 1560/33, 060 01 KEŽMAROK



CIRKEVNÝ ZBOR EVANJELICKEJ CIRKVI A. V. NA SLOVENSKU KEŽMAROK

KONCERT
DREVENÝ ARTIKULÁRNY KOSTOL

4. augusta 2019 18⁰⁰ h.

Musica temporis
organ a klavír:
Marta Gáborová
priečna flauta:
Timea Reichelová
spev:
Terézia Janeková

V programe zaznejú diela od:
J. S. Bacha, C. P. E. Bacha,
A. Dvořáka, V. F. Bystrého

Vstupné dobrovoľné.

Festival Európske ľudové remeslo uzavrel brány

29. ročník festivalu ELRO je ukončený. Historickými bránami počas troch dní prešlo 65-tisíc návštevníkov.

Pilo sa pivo, tancovalo, aj spievalo. Tohtoročný festival venovaný cechu pivovarníkov a debnárov v nedeľu popoludní uzavrelo vyhlásenie kráľa remesla. Tým sa pre rok 2019 stal cínolejár Andrej Kendrala z Považskej Bystrice.

Dvadsať deväť ročník sa už tradične odohrával v historickom jadre mesta. „Aj napriek nestálemu počasiu záujem o remeslá a folklór neútlmí. Návštevnosť festivalu je porovnateľná s predchádzajúcim ročníkom, kedy sme zaznamenali rekordnú účasť. ELRO do centra Kežmarku prilákalo približne 65-tisíc návštevní-

pulárnym slovenským či českým skupinám. V roku 2019 mesto Kežmarok oslavuje 750. výročie udelenia mestských práv, ktoré si Kežmarčania pripomenuli v úvodnom scénickom dobýjaní vstupnej brány.

Vzácnu listinu od kráľa Bela IV. do mesta symbolicky priniesol kráľovský posol. V kultúrnom programe na troch pódioch vystúpila viac ako tisícka účinkujúcich. Sprestrením bol koncert speváckeho zboru Lúčnice s dirigentom Adriánom Kokošom v drevenom artikulárnom kostole, medzinárodné divadlo Younak, módna prehliadka párt a krojov, ako aj svätá omša



Festival prilákal do Kežmarku tisíce návštevníkov.

kov. Potvrdilo sa nám, že ľudia dôverujú kvalite nášho festivalu. Tento rok sme zaviedli podmienku ekologického riadu v stánkoch a chceme v tom aj pokračovať,“ ozrejmil kežmarský primátor Ján Ferenčák, ktorý je zároveň aj riaditeľom festivalu.

„Teší nás, že ľudia sa chcú remesiel takýmto spôsobom aspoň na chvíľu dotknúť. Okrem kultúrneho programu divákov zaujala aj škola tanca, tvorivé dielne, ale aj to, že každý si môže remeslo vyskúšať priamo na mieste,“ doplnil Ferenčák.

Tradičné ukážky viac ako dvesto remeselníkov boli doplnené príjemným kultúrnym programom, v ktorom sa predstavilo 20 folklórnych súborov zo Slovenska a zahraničia a večer už tradične patrili po-

za účasti asi dvoch desiatok folkloristov. Súbory Vranovčan a Magura boli hlavnými hviezdami záverečného programu pred radnicou.

Jubilejný 30. ročník festivalu začne organizačný výbor pripravovať už v najbližších mesiacoch. „Tridsiaty ročník trhu bude náročnejší na prípravu. Musíme s ňou začať už teraz. Návštevníkov chceme prilákať opäť originálnym programom aj ukážkami zručných remeselníkov,“ povedal riaditeľ Ján Ferenčák.

Podujatie sa koná vždy druhý júlový víkend. Festival Európske ľudové remeslo je na Slovensku jedinečným podujatím a radí sa medzi najnavštevovanejšie.

Zuzana Šlosárová

Oddýchnete si aj v okolí Kežmarku



Defibrilátor je prístroj, ktorý dostane vaše srdce do správneho a zdravého rytmu. A presne to isté urobí s vami a s vašim životom príroda. Naša kul-

túra propaguje mýtus, že by sme sa mali usilovať o to, aby sme boli čo najdlhšie v pohodlí. Aby bol náš život len príjemným a aby sme čo najviac odolali ťažkostiam. Jednoducho však nemôžeme byť spokojní po celú dobu. Nemôžeme ovládať všetko. Snaha dosiahnuť trvalý komfort a kontrolu nás duševne vyčerpáva. Mali by sme v našej duši vytvoriť miesto pre pocit, že je bežné a normálne cítiť diskomfort, bolesť a nepohodlie.

Príroda nám demonštruje ozajstnú realitu. Nemôžete zastaviť dážď, kým sa všetka voda nevyprie. Nemôžeme oddialiť zapadajúce slnko. Teplotu nemôžete nastaviť na pohodlných 26 stupňov. V prírode si uvedomíte, akú malú kontrolu máte naozaj. Príroda nie je miestom, ktoré navštevujeme. Ale miestom, do ktorého sa vraciame. Spomeniete si, že trápenie a nedostatok kontroly sú súčasťou života a akceptovanie tejto skutočnosti nás robí spokojnejšími.

Mnoho Kežmarčanov už odhalilo prírodu, ktorá obklopuje naše historické mesto. V samotnom meste a jeho okolí vyrástlo mnoho kilometrov cyklistických chodníkov a ciest, vybudovali sa parky a zušľachtili sa zelené plochy, vznikol vodný prvok v centre mesta – fontána. Stačí vyjsť z pohodlia našich domov a načerpať energiu pri jazere Zlatná, či zbaliť deku a sendviče a stráviť príjemné popoludnie v tieni stromov v kaštieli Strážky. Mesto Kežmarok odhaľuje podľa štatistik čoraz viac turistov. Páči sa im to historické, to moderné a prostredie, v ktorom sa nachádza.

Okrem týždňového oddychu pri mori môžu samotní Kežmarčania stráviť celoročne mnoho príjemných chvíľ aj vo svojom rodnom meste a jeho okolí. Toto môže byť, pre vás občania, v strede leta pozvánka mesto a okolie viac spoznať.

Marek Kollár,
Kežmarská informačná agentúra

V skratke

 Európsky parlament v polovici júla v tajnej voľbe zvolil pomerom hlasov 383 (za) – 327 (proti) – 22 (zdržalo sa hlasovania) Ursulu von der Leyen za budúcu predsedníčku Európskej komisie. Novozvolená šéfka exekutívy EÚ by mala nastúpiť do úradu 1. novembra na obdobie piatich rokov. V prípade, že poslanci schvália aj kolégium komisárov ako celok, pôjde vôbec o prvú ženu na čele Európskej komisie.

Zdroj: tlačová správa Európskeho parlamentu

 Novelu zákona o výchove a vzdelávaní, ktorá zavádza povinné predprimárne vzdelávanie pre päťročné deti, začiatkom júla odobrila svojím podpisom prezidentka Slovenskej republiky Zuzana Čaputová. Poslanecký návrh viacerých koalíčných poslancov tak vstúpi do účinnosti 1. januára 2021. Novela okrem iného tiež zakazuje politickú činnosť v školách a zavádza povinnosť odpisov z registra trestov pre všetkých pedagógov.

Zdroj: www.minedu.sk

 Prešovský samosprávny kraj (PSK) zaviedol od 1. júla v kultúrnych organizáciách vo svojej zriaďovateľskej pôsobnosti rodinné vstupné. Rodinná vstupenka platí v siedmich múzeách v Prešovskom kraji – v Krajskom múzeu v Prešove, v Ľubovnianskom múzeu – Hrade Stará Ľubovňa, v Múzeu moderného umenia Andyho Warhola v Medzilaborciach, v Múzeu v Kežmarku, v Podtatranskom múzeu v Poprade, v Šarišskom múzeu v Bardejove, vo Vihorlatskom múzeu v Humennom a v dvoch galériách – Šarišskej galérii v Prešove a Tatranskej galérii v Poprade. Napríklad v Múzeu v Kežmarku zaplatí jeden dospelý 6 €. Rodina zložená z dvoch dospelých a štyroch detí tak zaplatí spolu 12 namiesto 24 €.

Zdroj: tlačová správa PSK

 Mliekarenská skupina Tami rozširuje svoju výrobu v Kežmarku, investuje do nej 15 miliónov eur. Nová kežmarská fabrika bude produkovať syry s modrou plesňou. Podľa ministerky pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR Gabriely Matečnej ide o najväčšiu investíciu v mliekarenstve za posledných dvadsať rokov. Tá sa podľa spoločnosti neprejaví len na vyprodukovanom objeme syrov, ale naviaže na seba aj vytvorenie pracovných miest, a to nielen vo výrobe, ale aj v poľnohospodárstve, keďže skupina úzko spolupracuje s farmármi z celého Slovenska.

Zdroj: SITA

 V okresoch Kežmarok, Poprad a Levoča je v tomto roku zatiaľ naplánovaných vyše 30 investičných akcií, ktoré zahŕňajú prioritne rozsiahle opravy ciest, mostov, ale i sanáciu zosuvov vrátane prípravy projektových dokumentácií. Krajská samospráva len v podtatranských okresoch na ne doteraz vyčlenila zo svojho rozpočtu 3 milióny 245 tisíc eur. Okrem opravy priesahu v Lendaku boli už napríklad zrekonštruované úseky ciest Poprad – Spišské Bystré, Veľká Lomnica – Stará Lesná, Dúbrava – Harakovce či oprava odpočívadla na úseku Poprad – Vysoké Tatry. Aktuálne sú odstraňované aj havarijné stavy na viacerých

pokračovanie na str. 6



Mesto Kežmarok navštívila turecká veľvyslankyňa na Slovensku Hatice Asligülová Ügdülová. Na pamiatku dostala knihu venovanú 750. výročiu udelenia mestských práv Kežmarok – história a tradície.

-lpa-



V meste pribudli stojany na bicykle. S ich inštaláciou začali pri radnici, postupne pribudli aj ďalšie miesta, napríklad pri mestskej polícii či pri cyklochodníku na Záhradnej ulici.

-lpa-



Pri prevádzke Potraviny Non Stop 24 pribudla veľká železná brána, ktorá sa zamyká vo večerných hodinách. Jej osadenie má zabrániť hlučným nočným nájazdom v blízkosti obytných domov a rušeniu nočného kludu.

-vmi-

Kraj rozhodol o stredoškolskom kampuse skôr, než mal

Na výber sú dve lokality v meste – bývalé vojenské kasárne a stredoškolský internát na ulici Jakuba Kraya. Rozhodnutie malo padnúť na jeseň tohto roka. Zástupcovia kraja však rozhodli už skôr.

Len niekoľko dní pred festivalom Európske ľudové remeslo sa na mestskom úrade stretli zástupcovia mesta Kežmarok a Prešovského samosprávneho kraja (PSK), aby vyriešili otázku umiestnenia stredoškolského kampusu v meste.

Okrem stretnutia v zasadacej miestnosti navštívili aj obe lokality a oboznámili sa s ich stavom a priestorovými možnosťami.

„Nadálej platí, že PSK chce postaviť novú multifunkčnú budovu pre dve stredné odborné školy. Musíme však vnímať aj potreby a názor mesta, obyvateľov a zastu-

„Konkrétne rozhodnutie je veľmi ľahké urobiť, ale na to, aby sme ho urobili dobre, kvalitne a tak, aby sme ho vedeli obhájiť pred širokou verejnosťou, chceme do toho procesu zapojiť aj urbanistov. Práve tí nám odpovedia, čo sa stane, ak do danej lokality umiestnime približne tisíc žiakov. Aká infraštruktúra bude potrebná, aké parkoviská, aké preložky ciest. Ešte niekoľko mesiacov si počkáme, dostaneme dve štúdie širších vzťahov a rozhodneme sa,“ uviedol.

Primátor mesta Kežmarok Ján Ferenčák víta prístup PSK a záujem jeho predstavi-

Zámerom mesta je aj to, aby školy zdieľali knižnicu, učebne a ďalšie vybavenie. Na stredné školy by malo byť naviazané aj vysoké školstvo, súkromný aj IT sektor.

Osud kasární je teda zatiaľ neznámy a celá lokalita chátra už niekoľko rokov. „Už pred dvomi či tromi rokmi sme mali prvotné rozhodnutie aj finančné prostriedky z vlády SR a PSK, ktoré boli určené pre kampus v kasárňach. Ak by sa pokračovalo v takom tempe ako vtedy, možno už na budúci rok by tam prišli prví študenti. Neteší ma, že stále iba diskutujeme. Musíme nájsť viac argumentov, aby sme vedenie PSK presvedčili o našom variante,“ povedal Ferenčák.

Mesto s lokalitou nerobilo nič, keďže doteraz čakalo na rozhodnutie VÚC o umiestnení škôl. Ak to dopadne tak, že pre školy bude určená lokalita na ulici Jakuba Kraya, mesto začne okamžite riešiť pre kasárne iné využitie.

„Z nášho pohľadu sa nám to územie zdá vhodné na rezidenčné bývanie so službami. Nebránime sa ani inému účelu, ktorý nám môže dať verejnosť. Našou prioritou je poskytnúť tento priestor školstvu. Územie je veľké a nemôžeme dovoliť, aby nám chátralo,“ uzavrel primátor.

Projekt stredoškolského kampusu ráta s investíciou 8 až 9 miliónov eur, pričom táto suma bude zahŕňať aj vybavenie a zariadenie škôl. Rozhodnutie by malo padnúť v priebehu troch až štyroch mesiacov, pričom mesto aj PSK budú pracovať podľa spoločného časového harmonogramu.

Napriek tomu, že zástupcovia PSK deklarovali, že umiestnenie kampusu bude závisieť od urbanisticko-architektonických štúdií, hovorkyňa PSK Dáša Jeleňová koncom júla povedala, že „projekt tzv. „študentského kampusu“ v bývalých kežmarských kasárňach bol zo strany Prešovského samosprávneho kraja zásadne prehodnotený. Výsledkom takmer ročného procesu po zvážení technických, technologických a ekonomických faktorov je objektívne zistenie, že pre PSK je investičný vstup do objektu bývalých vojenských kasární najmenej vhodným a najmenej hospodárnym riešením umiestnenia vybraných župných škôl v meste Kežmarok.“

Ďalšími bodmi proti kampusu v kasárňach je aj to, že PSK má dostatok vlastného majetku, že kampus v kasárňach ako študentské mestečko neexistuje v ucelenej architektonickej štúdii a prílišné limitovanie rekonštrukcie skeletom pôvodných budov v kasárňach.

Lorant Paugsch



Areal kasární bol jednou z možností, kde umiestniť stredoškolský kampus.

pitelstva. Povedali sme si, že momentálne máme v meste dve vhodné lokality a tie posunieme urbanistom a architektom. PSK už zadefinoval, čo potrebuje a aké má finančné zdroje. Mesto Kežmarok pri lokalite Jakuba Kraya má dlhodobý zámer vybudovať kultúrne centrum, pri riešení územia musíme rešpektovať aj to,“ skonštatoval riaditeľ Úradu PSK Jozef Cvoliga.

Ako dodal, aj keď sa zdá, že ide o naťahovanie času, nie je to tak. Rozhodnutie totiž ovplyvní život v meste na niekoľko desiatok rokov a bude mať vplyv aj na obyvateľov mesta a infraštruktúru.

teľov vyriešiť problém umiestnenia stredných škôl.

„Obe lokality majú svoje výhody aj nevýhody. Dáme vypracovať urbanisticko-architektonickú štúdiu na obe lokality a zistíme, či unesú taký nárast ľudí a dopravy. Nemôže to trvať dlho, malo by to byť známe do konca septembra či do polovice októbra,“ priblížil.

Mesto podľa neho preferuje nadčasovú alternatívu, ktorá by nebola limitovaná cestami a ďalším okolím, keďže sa školstvo vyvíja a aj keď dnes hovoríme o 300 žiakoch, v budúcnosti ich môže byť tisíc.

V skratke

dokončenie zo str. 4

cestách II. a III. triedy. Krajská samospráva v tomto roku chce v oblasti Tatier zrekonštruovať navyše päť mostných objektov vrátane mosta v Spišskej Belej a nad zubačkou v okolí Štrbského plesa.

Zdroj: tlačová správa PSK



Výsledky kamzičej inventúry sú už známe. Na slovenskej a poľskej strane Tatier zapísali do sčítacích hárkov dokopy 950 kamzíkov, čo je oproti vlaňajšej jari menej o 39 jedincov. Ešte výraznejší pokles je to v porovnaní s minuloročnou jeseňou, keď v Tatranskom národnom parku napočítali rekordných 1 431 kamzíkov. Zatiaľ čo na slovenskej strane narátali 591 kamzíkov, z ktorých bolo 63 tohtoročných mláďat, u severných susedov do sčítacích hárkov zapísali 359 jedincov, počet mláďat dosiahol 42. Kamzíky v Tatranskom národnom parku sčítavajú už od jeho vzniku, teda sedem desaťročí. Zatiaľ čo jarné spočítanie je zamerané hlavne na zisťovanie prírastkov mláďat, jesenné mapuje početnosť kamzičej populácie pred zimou.

Zdroj: tlačová správa TANAP-u



Veža Baziliky sv. Jakuba v Levoči bola návštevníkom dlho neprístupná kvôli rekonštrukčným prácam. Prednedávnom ju však slávnostne otvorili a teraz si každý jej návštevník môže s radosťou vychutnať výhľady, ktoré veža ponúka. Zo 70-metrovej výšky dovidíte nielen na historické námestie, ale až na kraj Levoče, vidno aj Vysoké a Nízke Tatry, Slovenský raj a najznámejšie pútnické miesto Mariánsku horu. Vstup na vežu je po rezervácii voľný.

Zdroj: www.hoteluleva.sk



V kežmarskej Galérii u anjela si môžete pozrieť výstavu Pocta slovenskej grafike, ktorá bude návštevníkom k dispozícii do 11. septembra.

-vmi-



Nový školský rok 2019/2020 začne v pondelok 2. septembra. Rodičia prvákov základných škôl dostanú prvý raz príspevok od štátu vo výške 100 €. Príspevok sa bude vyplácať automaticky a jednorazovo v októbri. Údaje o prvákoch, ktorí tento rok nastúpia do školy na území Slovenskej republiky, budú úrady práce, sociálnych vecí a rodiny čerpať z centrálneho registra žiakov.

-vmi-



Vystúpenie Sokoliarov majstra Vagana s ich najväčšou kolekciou dravcov na severe Slovenska môžete vidieť na kežmarskom hrade ešte do 30. augusta vždy v utorok, štvrtok, piatok a v nedeľu o 10.30, 13.30 a 15.30 hod.

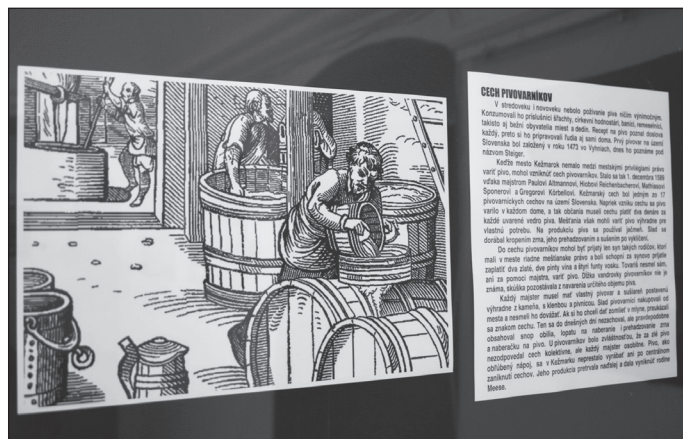
-lpa-

Mestská knižnica v Kežmarku upozorňuje na zmenu otváracích hodín počas mesiacov júl a august. V termíne od 1. júla do 17. júla bola zatvorená z dôvodu revízie knižničného fondu. Od 18. júla do 30. augusta prechádza na letný pracovný režim: pondelok a štvrtok od 8.00 hod. do 18.00 hod.



Milovníci divadla si v júli pozreli viacero dramatických i vtipných predstavení v rámci Letného divadelného festivalu na nádvorí Kežmarského hradu. Na festival prišli herci z Popradu, Piešťan i Kladzan. Nechýbal ani domáci divadelný súbor pri MsKS v Kežmarku či predstavenie pre deti Kráľové nové šaty.

-vmi-



Až do konca augusta môžete navštíviť vo výstavnej sieni Barónka výstavu s históriou pivovarníckeho a debnárskeho cechu, ďalšia časť je venovaná stručnej histórii mesta pri príležitosti 750. výročia udelenia mestských práv a na záver môžete vidieť obrazy s kežmarskou tematikou.

-lpa-



V poslednú júlovú nedeľu sa na východe Slovenska, v meste Kežmarok, odohralo v poradí už piate kolo Slovenského pohára silných mužov. Z celkového prvenstva sa tak už po tretíkrát v prebiehajúcej sezóne radoval Denis Hanák a skvelým finišom si vybojoval pohár primátora mesta Kežmarok a zlatú medailu. Striebro sa po kvalitatívnom výkone ušlo Arnoldovi Ferenczovi. Bronz putuje do rúk Patrika Zelezku.

SASIM

Karta Kežmarčana je pripravená, poskytne zľavy aj vernostný systém

Mestská karta je určená pre všetkých obyvateľov s trvalým pobytom v meste Kežmarok a pre žiakov kežmarských základných škôl.

Vedenie mesta Kežmarok začalo mestskú kartu riešiť už pred tromi rokmi. Má pomôcť mikroekonomike a zároveň odmeniť obyvateľov Kežmarku.

„Vďaka karte majú občania zľavu na letné kúpalisko, rovnako bude fungovať aj na zimnom štadióne na verejnom korčuľovaní. Deti môže naučiť hospodáriť s peniazmi a prispieť k finančnej gramotnosti. Rodičiavidia, za čo ich deti peniaze minuli,“ v stručnosti priblížil mestskú kartu primátor Kežmarku Ján Ferenčák.

„Toto je pilotný projekt, niečo podobné neexistuje nikde v strednej Európe. Výnimkou je Bratislava, projekt bol spustený pred niekoľkými rokmi, ale dostal sa do útlmu, práve kvôli tomu, že karta nebola multifunkčná. Kežmarská karta takou je, keďže je zároveň aj platobnou kartou. Karta je určená len pre obyvateľov mesta Kežmarok. Jedinou výnimkou sú žiaci základných

škôl, ktorí túto kartu tiež dostanú a budú ňou môcť platiť, napríklad v školskom bufete,“ doplnil Lukáš Bednár, riaditeľ projektu.

Pilotnou školou, kde bol tento systém zavádzaný, je Základná škola (ZŠ) Grundschule Hradné námestie.

„S kartou pre žiakov máme zabezpečený dochádzkový systém v škole a žiaci si môžu cez ňu kupovať tovar v školskom bufete. Aktuálne pracujeme na tom, aby sa karta mohla použiť aj v rámci školského stravovania. Vďaka tomu chceme vidieť, koľko detí prišlo do školy, koľko z nich má nárok na obed a nakoniec koľko detí na ten obed naozaj prišlo. S vedením mesta sme sa dohodli, že karty dostanú nielen kežmarskí žiaci, ale aj tí mimokežmarskí, aby vedeli využívať tieto výhody,“ povedal riaditeľ ZŠ Miroslav Beňko.

O mestskú kartu môže požiadať každý Kež-



marčan v Kežmarskej informačnej agentúre. Získa ju po predložení občianskeho preukazu bezplatne. „Následne treba aktivovať cez internet v klientskej zóne. Všetky dôležité informácie sú v informačnom letáku a na stránke karta.kezmarok.sk,“ uviedol Marek Kollár z Kežmarskej informačnej agentúry.

„Dobíjanie kariet bude jednoduché, a to cez bankový účet a klientsku zónu. Všetky prevádzky, v ktorých ňou bude možné platiť, budú označené nálepkami,“ uzavrel primátor Ferenčák.

Výhodou karty bude tzv. cashback, teda vrátenie zľavenej sumy na kreditné konto karty, a v príprave je bodový vernostný systém. Kartou akceptujú všetky terminály mestských organizácií a niekoľko súkromných podnikateľov v meste. Počet terminálov, organizácií a podnikateľov však bude postupne pribúdať.

Lórant Paugsch

Schválený projekt skvalitní cezhraničnú spoluprácu

V rámci poľsko-slovenskej spolupráce a programu Interreg bol z prostriedkov Európskej únie podporený projekt s názvom Cezhraničné centrum vzdelávania Euroregiónu Tatry.

Začiatkom júla sa v Kežmarku uskutočnila úvodná konferencie k spoločnému projektu Slovákov a Poliakov. Jeho cieľom je zvýšiť kvalitu cezhraničného profesijného a odborného vzdelávania na území pôsobnosti Euroregiónu Tatry. Pôjde o viaceré odborné školiace aktivity, ktoré dopomôžu k zvýšeniu odbornej kvalifikácie zamestnancov a uľahčia tak slovensko-poľskú spoluprácu pri realizácii spoločných podujatí. „Školenia budú štyri – dva v tomto roku a dva v nasledujúcom roku. Uskutočnia sa v Kežmarku a v Nowom Targu. Zamerané budú predovšetkým na oblasť účtovníctva, verejného obstarávania a na prípravu a realizáciu projektov,“ povedala na úvodnom stretnutí Lívia Kredatusová, ktorá je poverená riadením kancelárie Združenia Euroregión Tatry v Kežmarku.

O finančné prostriedky požiadal poľský partner Zväzok Euroregión Tatry, s ktorým sa na realizácii projektu budú podieľať vedľajší partneri: Združenie Euroregión Tatry v Kežmarku a Európske zoskupenie územnej spolupráce Tatry, s. r. o.

Spolupráca medzi partnermi sa vyžaduje aj pri vytvorení Cezhraničného centra poľsko-slovenského vzdelávania dostupného pre osoby s postihnutím. Sídlo Zväzku Euroregión Tatry v Nowom Targu prejde rekonštrukciou a do budovy bude vybudovaný bezbariérový prístup pre osoby so zdravotným znevýhodnením. „Združenie Euroregión Tatry v Kežmarku plánuje modernizáciu webovej stránky, ktorá bude vytvorená okrem iného s vysokým kontrastom a bude obsahovať zvýraznené výrazy pre zrakovo postihnutých ľudí,“ priblížila aktivitu na slovenskej strane Kredatusová.

Ďalšou spoločnou aktivitou partnerov je škola lídrov cezhraničnej spolupráce. Tá poskytuje jedinečnú príležitosť, ako nadobudnúť nové poznatky a skúsenosti priamo v teréne, na slovensko-poľskom pohraničí. „Realizácia projektu pomôže prispôsobiť ponuku profesijného a odborného vzdelávania požiadavkám cezhraničného trhu práce a očakávaniam zamestnávateľov z územia Euroregiónu Tatry, pomôže zvýšiť

kvalitu a efektívnosť neformálneho odborného vzdelávania, čo má zlepšiť situáciu na trhu práce na území pohraničia,“ dodala Kredatusová. Tento výsledok bude dosiahnutý zvýšením počtu spoločných poľsko-slovenských iniciatív realizovaných v oblasti vzdelávania projektovými partnermi na oboch stranách hranice. Dôležitou súčasťou realizácie projektu je aj odborné vzdelávanie v oblasti informačných technológií. Tie majú slúžiť ako nástroj na podporu vzdelávania lídrov cezhraničnej spolupráce. V projekte sú tiež naplánované aktivity v oblasti informovania a propagácie – aktivity, ktoré projekt a jeho výsledky spropagujú.

Združenie Euroregión Tatry na slovenskej strane v rámci projektu okrem iných činností zabezpečí špeciálne školenia pre členov EUT v oblasti účtovníctva, verejného obstarávania, vyúčtovania projektov a pod., organizáciu workshopu o realizovaných projektoch.

Celkový rozpočet projektu predstavuje 331 874,10 eur, z toho je 85% dotácia od Európskeho fondu regionálneho rozvoja vo výške cez 282 tisíc eur, 10 % je príspevok zo štátneho rozpočtu a 5 % je z vlastných zdrojov. Na spoločných školeniach v rámci cezhraničnej slovensko-poľskej spolupráce sa zúčastní 910 osôb.

Veronika Michalčíková

Kežmarskí dôchodcovia mali vlastnú olympiádu

K štyrom kežmarským klubom dôchodcov sa pridali dva kluby z neďalekej Spišskej Belej a z Podolíncu.

V závere júna sa pri kežmarskom Klube dôchodcov na ulici Martina Lányiho uskutočnil druhý ročník športového súťaženia dôchodcov.

„Do jednotlivých súťaží sme mali prihlásených vyše tridsať súťažiacich zo šiestich klubov dôchodcov: z Podolíncu, Spišskej Belej, Kresťanský klub dôchodcov Kežmarok, Klub dôchodcov Kežmarok, klub dôchodcov zo zariadenia pre seniorov, Jednota dôchodcov 2, Kežmarok. Jednotlivci súťažili v piatich disciplínach – hod basketbalovou loptou na kôš, šípky, ruské kolký, kop na bránu a minigolf. Trojčlenné družstvá súťažili v petangu,“ priblížila súťaže Alžbeta Vaverčáková, predsedníčka Klubu dôchodcov Kežmarok.

Najúspešnejší jednotlivci boli odmenení medailami a diplomami. Víťazné družstvo v petangu získalo putovný pohár a medaily.

Športový deň prišiel navštíviť aj viceprimá-



Seniori súťažili v šiestich športových disciplínach, napríklad aj v ruských kolkoch.

tor mesta Kežmarok Karol Gurka. „Je výborné, ak dôchodcovia takto trávia voľný čas, športom a gulášom. Klub dôchodcov pod patronátom mesta má rôznorodé aktivity a tešíme sa z toho. Chcel by som osloviť všetkých seniorov

v meste, aby sem prišli, porozprávali sa, zoznámili sa s ľuďmi a cítili sa dobre,“ povedal.

Seniori chcú byť aktívni

Do areálu klubu dôchodcov môže prísť ktokoľvek a zašportovať si. V utorok je na programe petang, ale záujemcovia môžu skúsiť aj minigolf či ruské kolký. Ale športovanie nie je jediná aktivita kežmarských seniorov.

„Vybudovali sme si aj vyvýšené hriadky, musíme sa teda stretávať častejšie, aby sme sa o ne starali a polievali. Chodievame do prírody, v zime sme boli na Popradskom plese, na Rainerovej chate, počas leta máme tiež plány na výlety,“ povedala Vaverčáková.

Ako dodala, každý, kto má trvalý pobyt v Kežmarku a seniorský vek, môže prísť v utorok alebo v piatok do klubu a zaregistrovať sa. Členský poplatok na celý rok je 5 eur.

„Počas roka robíme podujatia pri príležitosti Dňa matiek, Medzinárodného dňa žien, Mesiaca úcty k starším, dnes, okrem športovania, máme aj guláš pre členov a športujúcich. Každý, kto má chuť, je u nás vítaný,“ uzavrela.

Lorant Paugsch

Školské sociálne podniky by mohli vyriešiť problém uplatnenia absolventov

Niektorí absolventi stredných odborných škôl sú síce šikovní, ale po ukončení školy idú na úrad práce, alebo opustia školu ešte skôr. Vyriešiť to chcú dve ministerstvá spoločne.

Na stretnutí v Kežmarku sa okrem zástupcov ministerstiev zúčastnili aj štyri stredné školy – dve z prešovského a dve z košického kraja – a niekoľko zástupcov základných škôl. Takáto vzorka škôl bola cieľom, keďže chceli prítomní prebrať problémy do detailov.

Školy vidia ako veľkú výzvu poskytnúť svojim žiakom nielen kvalitné štúdium, ale následne aj prácu. Predčasné ukončenie školskej dochádzky nie je možné vyriešiť sociálnym podnikaním, ale možno by bolo možné nájsť motiváciu, ako na škole zostať.

„Rozoberali sme uplatniteľnosť mnohých absolventov stredných odborných škôl, najmä zo sociálne znevýhodneného prostredia. Mnohé školy nám hovoria, že majú šikovných absolventov, ktorí, žiaľ, z rôznych dôvodov idú na úrad práce, alebo opustia školu skôr a idú pracovať,“ povedal štátny tajomník ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu Peter Krajňák.

„Budeme hľadať riešenia, ako v sociálnych

podnikoch hľadať voľné pracovné miesta pre absolventov stredných škôl. Vieme však, že ak ich pustíme z dohľadu, tak sa určite stanú nezamestnanými, často dlhodobo nezamestnanými,“ upozornil na problém Branislav Ondruš, tajomník Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky.

Riešením by podľa Krajňáka mohli byť sociálne školské podniky, ktoré však zatiaľ nie sú v slovenskom systéme špecifikované. Ale zo skúseností, vrátane tých z kežmarského okresu, je zrejmé, že by to mohlo fungovať.

„Vypočuli sme si zástupcov mesta i škôl, dali sme si nejaké úlohy a následne chceme túto problematiku prebrať aj s predsedom akčnej rady Richardom Rašim. Všetky úlohy by sme mali vyriešiť na jeseň a následne spolu s ministerstvom práce chceme nájsť formu, ktorá pomôže stredným odborným školám a v poslednom rade aj mladým šikovným absolventom. Bude to prestupný a dočasný model, ale ak sa to podarí, zníži sa nezamestnanosť



Štátni tajomníci sa stretli so zástupcami škôl a mesta na Mestskom úrade v Kežmarku.

a zlepšiť sa začlenenie absolventov škôl do pracovného pomeru,“ dodal Krajňák.

Podľa Ondruša majú sociálne podniky svoju budúcnosť. Ako uviedol, zákon nadobudol účinnosť 1. mája 2018. Počas prvých šiestich mesiacov zaregistrovali dva sociálne podniky. Za prvých dvanásť mesiacov ich už bolo 11 a za 14 mesiacov 17 sociálnych podnikov. Dynamika nárastu ich počtu je podľa neho evidentná.

„Keby som neveril, že tento problém vieme vyriešiť, tak by som sa tomu vôbec nevenoval. Myslím si, že v sociálnom podnikaní je veľká perspektíva,“ uzavrel Ondruš.

Lorant Paugsch

Pri Kežmarku pribudnú dve zabezpečené priecestia

Železnice Slovenskej republiky (ŽSR) stále pripravujú projektovú dokumentáciu na rekonštrukciu stanice, schodisko opravia ešte v tomto roku.

Výstavba nového závodu spoločnosti Mubea odštartovala na prelome júna a júla, no s ňou sú spojené aj ďalšie stavebné úpravy. Okrem kruhového objazdu na hlavnej ceste I/66 za Pradiarňou to budú dve zrekonštruované železničné priecestia.

„V rámci výstavby nového závodu Mubea budú na dvoch jestvujúcich nezabezpečených priecestiach, ktoré sa nachádzajú v blízkosti priemyselného parku na jednokolajnej železničnej trati Poprad-Tatry – Plaveč vybudované priecestné zabezpečovacie zariadenia. Práce na týchto priecestiach v zmysle spracovanej projektovej dokumentácie bude realizovať na svoje náklady investor stavby Mubea Automotive Slovakia. Následne po rekonštrukcii budú tieto priecestia bezodplatne prevedené do správy ŽSR,“ uviedol hovorca ŽSR Michal Lukáč.

Prvým priecestím bude to v Pradiarni smerujúce k záhradkám a druhým priecestie smerujúce od hlavnej cesty k súčasnemu štrkovisku.

„V rámci stavby bude na predmetnom priecestí vybudované svetelné priecestné zabezpečovacie zariadenie 3. kategórie s celými závorami a s aktívnou signalizáciou bielym



Schody budú podľa vyjadrenia ŽSR do konca roka opravené.

Foto: Michaela Spišiaková

prerušovaným svetlom. Celé závery budú v dvojtom vyhotovení, t.j. po oboch stranách pozemnej komunikácie,“ priblížil hovorca.

Prvé priecestie bude rozšírené o chodník, to druhé o jeden jazdný pruh a cyklistický chodník. Obe budú spoločne zabezpečené s cestnou komunikáciou. Celkové náklady na ich výstavbu v súčasnosti nie sú známe, keďže stavba sa nachádza v procese verejného obstarávania.

Proces pred rekonštrukciou stanice pokračuje

Ako sme vás už informovali, železničná stanica Kežmarok je tohto času zaradená do plánu komplexnej rekonštrukcie a v tomto čase sa spracováva projektová dokumentácia pre komplexnú rekonštrukciu.

Tá zahŕňa výmenu strešnej krytiny, bleskozvodu, výmenu okien a dverí, lokálnu opravu fasády, náter fasády, opravu dreveného perónového prístrešku, vymaľovanie vnútorných priestorov, výmenu elektroinštalácie, osadenie rozhlasových a informačných zariadení, osadenie kamerového systému a NN prípojky.

„Keďže je budova železničnej stanice zapísaná v registri národných kultúrnych pamiatok, všetky rekonštrukčné práce treba vopred konzultovať s príslušným pamiatkovým úradom. Po vypracovaní projektovej dokumentácie a vydaní stavebného povolenia pristúpime k vypracovaniu investičného zadania na realizáciu a následne k samotnej realizácii,“ povedal Lukáč.

ŽSR evidujú aj ďalšie potrebné investície v okolí stanice. Inak tomu nie je ani so schodiskom vedúcim od Michalskej ulice.

„Uvedený nedostatok evidujeme spolu s predstaničným námestím v rámci zabezpečenia štandardov železničných staníc. Schodisko bude do konca roka 2019 opravené,“ potvrdil hovorca.

Lorant Paugsch

Staré zábradlie vymenili za nové

Zamestnanci kežmarských Verejnoprospešných služieb (VPS) vymenili okolo cesty pri kruhovej križovatke v blízkosti reštaurácie Legenda staré poškodené zábradlie za nové nerezové. To má zabezpečiť vyššiu bezpečnosť pre chodcov pohybujúcich sa po chodníkoch okolo cesty a tiež má spĺňať estetickú funkciu.

Pôvodné zábradlie bolo už niekoľkokrát opravované a posledné rozsiahle poškodenie jeho časti bolo takého rozsahu, že ho bolo potrebné celé vymeniť. Zamestnanci VPS nahradili spolu 100 bežných metrov starého zábradlia novým. Realizácii predchádzalo výberové konanie, ktoré bolo

uskutočnené v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní a smernicou mesta a vyhrali ho práve VPS Kežmarok. Celkové náklady na výmenu zábradlia boli 20-tisíc eur a zahŕňali jeho výrobu, dodávku, montáž a úpravu podkladu. Výhodou nového nerezového zábradlia je, že jednotlivé kusy sa dajú pri



Nové zábradlie pri okružnej križovatke.

poškodení vymeniť. Tiež je bezúdržbové. Mesto v súčasnosti neplánuje výmenu zábradlia v iných častiach mesta, celková

výmena sa totiž realizuje vtedy, ak na zábradlí vznikne poškodenie väčšieho rozsahu.

Veronika Michalčíková

Zo škôl odchádzajú deviataci i učitelia

Záver školského roka 2018/2019 znamenal koniec nielen pre deviatakov, ale so školami sa rozlúčili aj niektorí učitelia.

Jednou z nich je aj Lýdia Bobíková, ktorá pôsobila na Základnej škole Dr. D. Fischera 40 rokov, už od jej začiatku.

„Bude mi veľmi smutno. Vytvorila som si k škole veľmi vrúcny vzťah, taktiež som zažila veľmi dobré vedenie, či už to boli páni Devera, Halama alebo pani Slovíková. Pracovalo sa mi tu veľmi dobre, prišiel však čas odísť. Budem si užívať záhradu, psíka, vnúčatá,“ skonštatovala so slzami v očiach Bobíková.

Jedným dychom dodala, že sa dôchodku aj bojí. Svoj voľný čas bude venovať i mestu, kamarátkam či posedeniam pri káve, ale nezanevrie ani na školu.

„Sľúbila som, že budem školu a deti naďalej navštevovať a pomáhať im – aj deťom, aj škole.

Deti si to prajú a nechcem ich sklamať,“ dodala Bobíková, ktorú si budú jej žiaci pamätať ako prísnu, no na druhej strane veľmi milú, ochotnú, spravodlivú a priateľskú učiteľku.

Nedávny záver školského roka bol špeciálnym aj pre riaditeľku ZŠ Ivetu Slovíkovú. „V júni skončili deviataci, ktorí začínali od piateho ročníka na našej škole. Bola som triednou učiteľkou viac ako 31 rokov a všetky deti, ktoré odchádzajú, sú mi veľmi blízke. Nie je to len vzťah učiteľky, ale aj ako mamy, keďže s nimi trávim veľmi veľa času. Som šťastná, keď tieto deti nájdu cestu späť do našej školy, pochvália sa svojimi úspechmi, ak ich niečo trápi, tak sa posťažujú. Vždy mi idú slzy do očí,“ povedala Slovíková, ktorá plánuje počas prázdnin dovo-



Lýdia Bobíková dostala začiatkom apríla ocenenie od mesta Kežmarok za svoju aktívnu, obetavú i dlhoročnú prácu s deťmi.

lenkovať, ale aj pracovať tak, aby bolo na nový školský rok všetko pripravené. Ako uviedla, počas leta je dobré nabiť sa pozitívnou energiou.

„Dôležité pre mňa je, aby sme pôsobili ako súdržný kolektív, aby sme mali prácu a pevné zdravie. V tom prípade sa ciele a plány ľahšie naplňajú,“ uzavrela Slovíková.

Lorant Paugsch

ZUŠ A. Cíger opäť rozkvitla krásnymi výsledkami

Letné prázdniny sú v plnom prúde, ale my si radi zaspomínáme na nezabudnuteľné zážitky a krásne spomienky z odovzdávania cien z medzinárodných a celoslovenských detských výtvarných súťaží.

Vynikajúci úspech Katky Adamjakovej

V školskom roku 2018/2019 sa žiaci našej školy zúčastnili na veľmi významnej výtvarnej súťaži pod názvom 15 rokov Slovenska v Európskej únii. Cieľom súťaže bolo upriamiť pozornosť detí a mládeže na obdobie uplynulých 15 rokov ich života v Európskej únii, podnietiť ich inovatívny prístup k spracovaniu vybranej témy a rozvinúť tvorivé schopnosti mladých výtvarníkov na základných školách a základných umeleckých školách prostredníctvom výtvarných prác venovaných hodnotám a cieľom Európskej únie, osobným skúsenostiam a zážitkom zo života autorov prác s Európskou uniou a ich názorom na jej prínos pre rozvoj Slovenska. Popradské centrum ocenilo Katarínu Adamjakovú, žiačku ZUŠ A. Cígera.

Čiarou všetko začína aj končí

ZUŠ J. L. Bellu v Kremnici organizovala 3. Biennale celoslovenskej výtvarnej súťaže s medzinárodnou účasťou s názvom Cesta čiar, pretože čiarou sa všetko začína aj končí. Témou súťaže bolo voľné stvárnenie línie, čiara a línia vo všetkých možných podobách od abstraktných až po konkrétne stvárnenie. V zlatom pásme sa umiestnil žiak našej školy Rastislav Vančo.

Dve miesta v zlatom pásme

Základná umelecká škola Jána Cikkera v Banskej Bystrici organizovala Detský umelecký festival – XV. ročník Maľovanej ZUŠ-ky 2019. Témou súťaže bola krajina. Žiaci sa rôznymi výtvarnými technikami a postupmi pokúsili zachytiť krajinu v jej farebnosti, hĺbke a bohatosti. Nechali sa inšpirovať krajinomaľbou v rôznych etapách výtvarného umenia. Súťažné práce posúdila odborná porota, na základe čoho v 1. kategórii v zlatom pásme boli ocenení žiaci našej školy Melánia Duranková a Matej Vavrošek.

Dve miesta v jednej kategórii

Žiaci výtvarného odboru úspešne reprezentovali našu školu na 7. ročníku medzinárodnej výtvarnej súťaže SZŠU ART Pegas pod názvom Tajomstvo v obraze. Pri spracovaní témy bol inšpiráciou symbolizmus a expresionizmus. Za 3. miesto si cenu v Nitre osobne prevzal Filip Sedlák. Taktiež bola odovzdaná cena za 1. miesto, ktorú si prevzala Nina Urigová.

Tradične netradičné výročie

Na V. ročníku celoslovenskej výtvarnej súťaže V ríši divov s tohtoročnou témou Tradične netradičné výročie sme sa s rôznymi výtvarnými technikami zúčastnili po prvýkrát. Ocenení žiaci si prevzali vecné ceny a diplomy na

slávnostnej vernisáži v Starej Lesnej, na ktorej sa zúčastnila aj žiačka našej školy Petronela Kaprálová.

Medzinárodná detská výtvarná výstava Lidice

Táto výstava získala počas svojej histórie medzinárodný ohlas a stala sa jednou z najväčších a najstarších výstav detskej tvorby v Európe i vo svete. V posledných rokoch do nej prichádza vyše 25 tisíc prác z viac ako 80 krajín celého sveta.

V roku 2019 uplynulo 150 rokov od chvíle, keď svetlo sveta uzrela Mendelejevova periodická sústava prvkov, jeden z pilierov modernej chémie. Práve chémia bola témou výstavy.

Pri vyhodnotení výsledkov bolo odbornou porotou vybrané a ocenené jedno výtvarné dielo z mesta Kežmarok s názvom Ozónová diera. Autorkou je Karolína Pokorná, žiačka ZUŠ Antona Cígera.

Žitnoostrovské pastelky

Do XX. ročníka medzinárodnej súťaže výtvarnej tvorivosti detí predškolského veku Žitnoostrovské pastelky 2019 prišli obrázky zo 14 krajín sveta vrátane Slovenska. Aj práce našich žiakov prípravného ročníka sú vystavené v Žitnoostrovskom múzeu do 9. augusta.

Je to pekná bodka za bilanciou školského roka 2018/2019 a sme hrdí, že nám v Kežmarku vyrastajú výnimočné deti.

**Jana Vaksmundská,
ZUŠ A. Cígera Kežmarok**

Cyklisti a cyklochodníci majú svoje pravidlá

S pribúdajúcimi kilometrami cyklochodníkov a počtami cyklistov sa čoraz častejšie môžeme stretnúť s otázkami, kto má aké pravidlá na cyklochodníku, prípadne, kto naň vôbec nepatrí.

„Cyklisti a chodci patria medzi nemotorových účastníkov cestnej premávky a sú zároveň v cestnej premávke najzraniteľnejší. Preto je snaha pri vytváraní dopravnej infraštruktúry ich oddeľovať od motorizovaných účastníkov. Pre chodcov sú určené chodníky, ktoré sú spravidla výškovo oddelené od vozovky a pre cyklistov sú určené cestičky pre cyklistov, prípadne je možné spojiť premávku chodcov a cyklistov na spoločnú cestičku,“ vysvetlil situáciu Roman Binek, dopravný inžinier.

Pravidlá pre účastníkov cestnej premávky upravuje zákon o cestnej premávke. Pre chodcov platí, že sú povinní používať predovšetkým chodník, na ktorom sa chodí vpravo. Tam, kde chodník nie je, alebo kde je neschodný, chodí sa po ľavej krajnici. To platí aj pre chodca, ktorý nesie predmet, ktorým by mohol ohroziť premávku na chodníku alebo na krajnici.

Na bicykli sa jazdí predovšetkým po cestičke pre cyklistov. Po cestičke pre cyklistov sa jazdí vpravo. Kde cestička pre cyklistov nie je, alebo nie je zjazdná, jazdí sa pri pravom okraji vozovky. Ak sa tým neohrozujú ani neobmedzujú chodci, smie sa jazdiť po pravej krajnici. Osoby mladšie ako desať rokov smú jazdiť po chodníku.

Cyklisti smú jazdiť len jednotlivo za sebou. To neplatí pri jazde po cestičke pre cyklistov, kde smú jazdiť dvaja cyklisti vedľa seba, ak tým neobmedzujú a neohrozujú ostatných účastníkov cestnej premávky. Cyklista nesmie jazdiť bez držania riadidiel, držať sa iného vozidla, viesť počas jazdy druhý bicykel, ručný vozík, psa ani iné zviera a voziť predmety, ktoré by sťažovali vedenie bicykla alebo ohrozovali iných účastníkov cestnej premávky.

Pri jazde musí mať cyklista nohy na pedáloch, to neplatí, ak ide o bicykel, ktorého pohon nezabezpečujú pedále. Za zníženej viditeľnosti musí mať cyklista jazdiaci po krajnici alebo po okraji vozovky na sebe viditeľne umiestnené reflexné prvky alebo oblečený reflexný bezpečnostný odev.



Značka cestička pre cyklistov.

Cyklochodníci majú vlastné pravidlá

Cyklista je povinný počas jazdy na bicykli mimo obce chrániť si hlavu riadne upevnenou ochrannou prilbou. Ak je cyklistom osoba mladšia ako 15 rokov, táto povinnosť sa vzťahuje aj na jazdu v obci.

Pravidlá a povinnosti upravujú aj niektoré dopravné značky.

Značka cestička pre cyklistov prikazuje cyklistom použiť v predmetnom smere takto ozna-

čenú cestičku alebo pruh. Cestičku alebo pruh pre cyklistov môže použiť aj osoba pohybujúca sa na lyžiach, korčuliach, kolobežke, skejtborde alebo na podobnom športovom vybavení, ak tým neobmedzí ani neohrozí cyklistov; cestičku alebo pruh smie použiť aj osoba tlačiaci bicykel. Iným účastníkom cestnej premávky je používanie cestičky alebo pruhu zakázané.



Cestička pre vyznačených užívateľov.

Značka cestička pre vyznačených užívateľov prikazuje vyobrazeným významovým symbolom vyznačeným užívateľom, napríklad chodcom a cyklistom, použiť v predmetnom smere takto označenú spoločnú cestičku alebo pruh. Cyklista pritom nesmie ohroziť chodca. Cestičku alebo pruh môže použiť aj osoba pohybujúca sa na lyžiach, korčuliach, kolobežke, skejtborde alebo na podobnom športovom vybavení, ak tým neobmedzí ani neohrozí vyznačených užívateľov. Iným účastníkom cestnej premávky je používanie cestičky alebo pruhu zakázané.

Nedodržiavanie pravidiel cestnej premávky je priestupkom podľa zákona o priestupkoch č. 372/1990 Zb. Za priestupky proti bezpečnosti a plynulosti cestnej premávky spáchané chodcami a cyklistami, ktoré nie sú závažným porušením pravidiel cestnej premávky, možno uložiť v blokovom konaní pokutu do 50 eur. Pri vzniku dopravnej nehody (stretnutí chodca a cyklistu) môže dôjsť aj k závažnejším zraneniam, čo by mohlo mať až trestnoprávne následky.

„Na zodpovednosť za priestupok proti bezpečnosti a plynulosti cestnej premávky stačí zavinenie z nebanlivosti. Nedodržiavanie pravidiel cestnej premávky chodcami a cyklistami je spôsobené aj tým, že nemusia byť držiteľmi vodičského oprávnenia, a teda sa nepodrobili žiadnemu výcviku ani skúške z pravidiel cestnej premávky, ako je to u vodičov motorových vozidiel. Ide teda často o neznalosť a v niektorých prípadoch aj o neohľadupnosť,“ uzavrel Binek.

Lorant Paugsch



Cyklochodník pôjde aj pod most medzi Lidlom a Billou. O jeho dokončení vás budeme informovať.

P. č.	TOMBOLA – CENY - žrebovanie 14. 7. 2019	Vylosované číslo
1.	UHD televízor LG – uhl. 108 cm – Mesto Kežmarok + rodinný vstup pre 4 osoby KS	001463
2.	Umývačka BOSCH – Mesto Kežmarok	003045
3.	Sušička bielizne BEKO - Mesto Kežmarok	001268
4.	Kuchynský robot Tefal – Mesto Kežmarok	002822
5.	Žehlička s naparovacou stanicou Tefal – Mesto Kežmarok	000370
6.	Smoothie mixér NUTRIBULLET – Mesto Kežmarok	001992
7.	Fritéza DOMO – AQUAZORBING - Kežmarok	003972
8.	Vysávač ETA - AQUAZORBING - Kežmarok	002101
9.	Touster GORENJE - AQUAZORBING - Kežmarok	000060
10.	Mlynček na mäso ETA - AQUAZORBING - Kežmarok	002812
11.	Tyčový mixér - AQUAZORBING - Kežmarok+ rodinný vstup pre 4 osoby – KS	000869
12.	Kávovar Tassimo – PT mondy s.r.o.	001696
13.	Rýchlovarná kanvica - Mesto Kežmarok	002261
14.	Kulmofén Rowenta - PT mondy s.r.o.	000212
15.	Sušič vlasov ECG - PT mondy s.r.o.	002153
16.	Žehlička Brown - PT mondy s.r.o.	002137
17.	Dovolenkový darčekový kôš – CK Marco Pollo, Kežmarok	001966
18.	Kuchynské hodiny – Zlatníctvo Lýdia, Kežmarok	001938
19.	Detská kolobežka – Sport Team, Kežmarok	00229
20.	Cestovný kufor – CK Cez Tatry, Kežmarok	001287
21.	Dovolenkový balíček – CK Cez Tatry, Kežmarok	003477
22.	Lampa – M-style, Kežmarok+ rodinný vstup pre 4 osoby – KS	002529
23.	Víkendový pobyt pre dve osoby v penzióne Patko vo Vrbove - Miroslav Babič	002993
24.	Kuchynská váha - Mesto Kežmarok + rodinný vstup pre 4 osoby – KS	000617
25.	rodinný vstup pre 4 osoby – Chodník korunami stromov	003433
26.	Sušič vlasov Babyliiss – cukráreň Dubrovník, Kežmarok + rodinný vstup pre 4 osoby KS	003096
27.	Detské pieskovisko - HRAČKY Vdovjaková Mária, Kežmarok	001094
28.	Darčekový poukaz v hodnote 50 eur – Mária Dolná – LUNNA, Levoča	000083
29.	Tablet PC PRESTIGIO WIZE 3771 3G - Mária Dolná – LUNNA, Levoča	002095
30.	Darčekový balíček čajov a korenia – Davidkovo koření, Kežmarok	000991
31.	Tablet PC PRESTIGIO WIZE 3771 3G - Mária Dolná – LUNNA, Levoča	000519
32.	Darčekový poukaz v hodnote 50 eur – Mária Dolná – LUNNA, Levoča	003076
33.	Darčekový poukaz v hodnote 100 eur – Bjalončík, farby, laky, drogéria, Kežmarok	003220
34.	Cena útechy - CD - Tie naj - KRISTÍNA	002125

P. č.	KOLESO ŠŤASTIA – CENY - žrebovanie 13. 7. 2019	Vylosované číslo
1.	Chladnička Samsung + rodinný vstup pre 4 osoby - korunami stromov	000669
2.	Práčka Elektrolux	000692
3.	Poukaz v sume 300 EUR - nákup v e-shope-prva sk.	003947
4.	Kosačka na trávu McCulloch	000065
5.	Zájazd do Chorvátska pre 1 osobu	002724
6.	Kávovar Krups	001216

Kráľom remesla je cínolejár, tvorí vojačikov aj srdiečka

Žezlo kráľa remesla prebral po Ľubomírovi Medvedovi cínolejár Andrej Kendrala z Považskej Bystrice. Remeslu sa venuje už takmer 20 rokov.

Ako jeden z mnohých remeselníkov zaujal deti aj dospelých, ale nakoniec sa práve Kendrala stal tohtoročným kráľom remesla.

„Je to pre mňa nevšedná úloha, nie som zvyknutý na takéto ceremoniály, ale snáď to zvládnem. Byť kráľom remesla je pre mňa aj ocenenie za to, že sa mu venujem už takmer 20 rokov. Snažím sa ho robiť poctivo. Myslím si, že ocenenie si zaslúži mnoho ďalších, ktorí tu sú, keďže výber remeselníkov v Kežmarku je veľmi precízny,“ povedal krátko po korunovácii Kendrala.

Ako dodal, prácu sa snaží precítiť, pričom s manželkou vyrábajú všetko, čo s ich výrobkami súvisí, a to ich teší. Okrem toho chcú inšpirovať ľudí, že ručne vyrobené veci majú pridanú hodnotu.

Nový kráľ remesla tvorí cínových rytierov a cínové srdiečka či ostatné šperky. Podľa jeho slov je na Slovensku niekoľko ďalších remeselníkov, ktorí s cínom pracujú – vyrábajú cínové šachy, figúrky, alebo ho používajú pri tvorbe vitráží.

„Voľakedy dávno bol na Slovensku cech cinárov, nie cínolejárrov. Cinári vyrábali skôr spotrebné veci, figúrky boli okrajovou záležitosťou,“ dodal Kendrala.

Nového kráľa remesla korunoval už

tradične primátor mesta Kežmarok a zároveň riaditeľ festivalu ELRO Ján Ferenčák. „V prvom rade musím poďakovať kráľovi z minulého ročníka a gratulujem tomu súčasnemu. Aj v tomto roku bola veľmi veľká konkurencia šikovných remeselníkov. Je

to aj pre neho veľký záväzok, aby počas najbližšieho roka rozvíjal svoje remeslo a prišiel ku nám aj na 30. ročník festivalu. Chcem mu popriať, aby jeho remeslo malo zlaté dno, aby remeselníci našli svoje miesto a rozvíjali remeslá tak, aby z nich dokázali dôstojne vyžiť a aby ich odovzdávali ďalším generáciám. Je to záslužná práca venovať sa remeslu, ale o to má pre nás všetkých väčšiu hodnotu,“ povedal primátor.

Lorant Paugsch



Nový kráľ remesla Andrej Kendrala sa cínolejárstvu venuje už takmer 20 rokov.

Na Weilburskej ulici pribudla jablňo partnerstva

Jedinečnú jablňo venovalo mestu Kežmarok nemecké partnerské mesto Weilburg an der Lahn.

Počas festivalu ELRO navštívili mesto Kežmarok aj zástupcovia niektorých partnerských miest, okrem iných aj delegácia z nemeckého Weilburgu.

„Weilburg má šesť partnerských miest a Kežmarok je jedným z nich. Sme si veľmi blízki a ELRO je pre nás veľmi dobrou príležitosťou opäť sa stretnúť. Strom pre mňa predstavuje priateľstvo, prosperitu a budúcnosť. My sme tento strom zasadili, ale ovocie, konkrétne jablká, z neho budú oberať naše deti. Rovnako je to aj s partnerstvom. Okrem toho je vysádzanie stromov v dnešnej dobe dôležité z hľadiska zhoršujúcej klímy,“ povedal Joachim Walther, predseda spolku partnerských miest.

Dieter Langer, zástupca weilburského



Jablňo spoločne zasadili primátor mesta Ján Ferenčák, Dieter Langer a Joachim Walther.

magistrátu, navštívil festival už druhýkrát, no v Kežmarku bol celkovo päťkrát. „Jab-

lňo, ktorú sme vám venovali, má oficiálny prívlastok weilburská a dlhý čas nebola známa. Je veľmi špeciálna a na svete je ich zasadených len niekoľko sto kusov. Dúfame, že ich počet bude narastať. Stromy všeobecne rastú osamote a stávajú sa čoraz silnejšími. Partnerstvo našich miest trvá už 21 rokov, strom teda môže byť aj symbolom dlhého a silného života, čo dúfam, že také bude aj naše partnerstvo,“ povedal Langer.

Spolu s nimi sa na sadení stromu zúčastnil aj primátor mesta Ján Ferenčák. „Strom sa zakorení, neskôr sa rozvíja a tak by to malo byť aj s priateľstvom a partnerstvom. Je to zo začiatku krehké, ale časom môže toto puto zosilnieť. Dúfam, že čím skôr začne táto jablňo dávať svoje ovocie a ochutnať ho prídu aj Kežmarčania,“ dodal na záver primátor.

Lorant Paugsch



Autori fotografií: Lórant Paugsch



Každý filmár má nejaké poslanie

Medzinárodný filmový festival v Karlových Varoch patrí medzi najprestižnejšie filmové festivaly v strednej a východnej Európe. Svetovú premiéru mala na ňom aj snímka na rozhraní dokumentárneho a hraného filmu *Hluché dni*. Autorom námetu a režisérom je Pavol Pekarčík a kameramanom Kežmarčan Oto Vojtičko, riaditeľ Kežmarskej televízie.

O čom je film *Hluché dni*?

Ide o príbehy štyroch nepočujúcich detí. Všetky sú z rómskej komunity a žijú v osadách na východe Slovenska – pri Bardejove, v Košiciach na Luniku IX i v Spišskom Bystrom. Film je výsledkom pozorovania ich života a názov *Hluché dni* preto, že tieto deti reálne nepočujú a žijú veľa hluchých, takpovediac prázdnych dní.

Ako ste sa dostali k nakrúcaniu tohto filmu?

Naskočil som do už rozbehnutého vlaku. Ako kameramana ma oslovil Palo Pekarčík, ktorý film režíroval, a začal ho natáčať pred piatimi rokmi. Ja som film skôr dotáčil a pracoval na ňom približne jeden rok. Bola to ťažká práca, pretože už bol daný štýl nakrúcania, vývoj filmu, kompozície. Vyhladávali sme prirodzené svetlo a snažili sme sa, čo najmenej dosvecovať. Teší ma, že som mohol pracovať na tomto filme, lebo sa nakrúcal netradičným spôsobom – celý sa skladá z dlhých záberov a obrazov. Je poňatý iným štýlom ako bežný hraný film. Zaujímavé bolo, že štáb tvorili iba traja ľudia – režisér, kameraman a zvukár. Film sme točili technológiou – 6 K a objektívmi, ktoré si vyžadujú ostriča. Keďže sme ho nemali, robil som to ja. Každý z nás sa venoval okrem svojej úlohy aj viacerým iným veciam. Väčšinou sme tieto situácie zvládli s humorom.

Nakrúcať film v takomto prostredí nie je vôbec jednoduché.

Aké pocity ste pri tom mali?

V tomto prostredí som nebol prvý raz. Vedel som, do čoho idem, keďže sme natáčali už v rôznych osadách, napr. aj film *Všetky moje deti* so žakovským farárom Mariánom Kuffom. Pozoroval som týchto ľudí a okrem toho, že som sa naučil pokore, zistil som aj jednu vec – títo ľudia sú chudobní, ale šťastní. Nemajú vodu, nemajú nič, a ich radosť je prirodzená a spontánna. Takže aj chudobný človek môže byť šťastný. Je to ponaučenie aj pre nás, že chceme viac a viac materiálnych vecí, a predsa nie sme šťastní. Mal som možnosť s nimi zdieľať mnohé veci a situácie. Nakrúcanie nie je o tom, že postavím kameru, natočím zábery a idem preč. S nimi treba začať žiť, aby vás k sebe pustili a boli prirodzení. Ak vám nedovolia priblížiť sa k nim, vidno to aj na záberoch. Náročná bola i komunikácia s nimi, keďže deti boli hluché. Všetky sme ich vzali so

sebou na festival do Karlových Varov. Boli prvýkrát v kine a pre nich to bol zážitok na celý život. Väčšina z nich totiž nebola ďaleko od osady.

Máte z natáčania aj nejaký nevšedný zážitok?

Nevšedné je, že nás nepovažovali za ľudí, ktorí chcú na nich zarobiť a vytiahnuť z nich peniaze. V závere nakrúcania som mal pocit, že sú s nami radi a že nás začali vnímať ako priateľov.

Na festivale v Karlových Varoch ste napokon nezískali žiadne ocenenie. Boli ste sklamaný?

Sen každého filmára je, aby sa dielo podarilo. A ako vnímam ja vydarené dielo? Ak dokážem diváka pozitívne a hlboko ovplyvniť a zmeniť jeho názor. Konkrétne v tomto filme *Hluché dni* môže divák zmeniť názor na rómsku komunitu a začne sa na ňu pozeráť inými očami. Vtedy si poviem, že dielo sa podarilo. Veď každý filmár má nejaké poslanie.

Kedy uvidíme film v kežmarskom kine?

Film uvidia diváci v kinách na celom Slovensku, tiež bude odvysielaný v Slovenskej a Českej televízii. V kežmarskom kine sa objaví do konca tohto roka.

Na akých iných projektoch ste ešte pracovali?

Natočil som viac ako 130 dokumentárnych filmov, zväčša pre Slovenskú televíziu. Posledný film bol *Posol*, ktorý bude mať premiéru už tento rok. Prednedávnom som robil na filme *Loli paradíčka* (6. 8. v rámci premietania Letné kino na hrade, pozn. red.), na ktorom som zabezpečoval celkové technické zázemie. Film mal premiéru na Art Film Feste v Košiciach, kam nás aj pozvali. Čo sa týka práce v Kežmarskej televízii, tak s kolegynou Beátou Oravcovou sme mali vnútorný pocit nakrútiť portréty a v nich zachytiť ľudí, najlepšie z Kežmarku, ktorí sú niečím zaujímaví. Títo ľudia pomaly odchádzajú a bola by škoda nezachytiť ich kamerou a neurobiť o nich portrét. Začali sme točiť o historikovi z Levoče Ivanovi Chalupeckom a ukončili sme ich s pani Nevickou, ktorá krátko po filme zomrela ako 96-ročná. Ešte si ho stihla pozrieť a bola z neho nadšená. Nedávno som dokončil seriál *Encyklo-*



Oto Vojtičko.

pédia slovenských obcí, ktorý vyrábam pravidelne pre Slovenskú televíziu. Natočil som približne 20 dielov. Teraz pracujem na časti o obci Lesnica, ktorú som si vybral vďaka Goralom a prostrediu, ktoré tam milujem.

Ak točíte zábery či už do filmu alebo portrét, na čo sa zameriavate?

Pre mňa je dôležité, aby kamera vizuálne a výtvarne podporila dej filmu a dokázala rozprávať obrazovou, filmovou rečou. Dosiahnem to prácou so svetlom, kompozíciami a vodením hercov, ktorí by mali byť prirodzení a presvedčiví. Najdôležitejšie je svetlo a jednou z najťažších úloh je nasvietiť.

Ľudia vás poznajú ako kameramana a riaditeľa Kežmarskej televízie. Za posledné roky získala televízia viaceré ocenenia.

Kežmarská televízia sa dlhé roky zúčastňovala a stále zúčastňuje na súťažnej prehliadke regionálnych televíznych staníc Slovenska Lotos. V Českej republike ide zase o súťaž regionálnych televízií pod názvom Kafka. Za posledné roky sme v oboch súťažiach získali niekoľko ocenení, viac ako 20. Takéto úspechy sú pre mňa i pre celý štáb KTV motiváciou a naučili sme sa veľa nových vecí. Je dobré, keď človek rozvíja svoj talent.

Čo plánujete ako kameraman v najbližšej dobe?

Veľmi rád by som pokračoval v portrétoch ľudí. Problém je v tom, že ich robíme cez voľný čas, ktorého je veľmi málo. Už aj viem, ktorých Kežmarčanov oslovím. Na portréte o pani Nevickej sme pracovali jeden rok a natočili sme šesť hodín zvukovej stopy. S režisérom Palom Pekarčíkom plánujeme nakrúcať na Ukrajine film o Donbase a vojne. Mojim snom je natočiť aj duchovný a psychologický film, ktorý pôjde do hĺbky. Mám totiž rád obrazy, pri ktorých musí divák premýšľať.

Veronika Michalčíková

Botanik svetového významu Fridrich August Hazslinszky

Prekvapil ma už oveľa skôr tento nadpis uverejneného príspevku súčasného popredného slovenského mykológa a lichenológa Pavla Lizoňa v jednom z renomovaných prírodovedných časopisov.

Podobne ma prekvapili aj ďalšie rozsiahle štúdie I. Hrabovca a ďalších autorov článkov o živote a diele kežmarského rodáka, zakladateľa vedeckej mykológie a lichenológie. Dokonca mu bol venovaný 6. mykologický kongres v roku 1996. Vďaka našej historičke Nore Baráthovej a jej povzbudeniam sme mohli 21. júna spoločnými silami zorganizovať v Kežmarku nezabudnuteľné podujatie.

Odhalenie pamätnej tabule F. A. Hazslinskému, otvorenie modernej expozície v pietnom botanickom kútiku zosnutej učiteľky Evy Chomovej a hodnotný seminár o živote a diele nášho významného rodáka na ZŠ Nižná brána Kežmarok. Na 200. výro-

riaditeľovi ZŠ Nižná brána D. Tokarčíkovi a učiteľkám L. Joppovej a S. Slavkovskej, ale aj sl. Vozárovej z Prírodovedného múzea v Spišskej Novej Vsi a Dr. Michalovi, pracovníkovi botanického oddelenia Podtatranského múzea v Poprade.

Ziačka Strednej umeleckej školy Klára Jurská a Simona Diniová, obe ocenené Genersichovou cenou, nakreslili pre expozície pekné portréty Hazslinského. Podobnú expozíciu chce vo svojom dome zriadiť aj Dinh Khang. Profesor A. Tankó z Budapešti v rámci svojej Genersichovej nadácie zorganizoval a priviedol celú výpravu maďarskej delegácie, hodnotných prednášateľov

obe ruky. Punc celému podujatiu dala účasť a hodnotný príspevok rektora Prešovskej univerzity prof. Petra Kónyu, ktorý sa už skôr vedecky venoval osobnosti svojho predchodcu Hazslinského ako 13-krát zvoleného rektora vtedajšieho prešovského Kolégia. V tradíciách Kolégia dnes pokračuje Prešovská univerzita. Na podujatí nechýbali ani zástupcovia obce Hažlín pri Bardejove, odkiaľ pochádzal zemiansky rod Hazslinských.

Vzkriesenie pamiatky na F. A. Hazslinského

Tešíme sa, že sa nám v Kežmarku podarilo vzkriesiť pamiatku nášho významného rodáka s tromi menami: Fridrich August, Frigyes Ágost Hazslinszky a Fridrich Hažlinský, zjavne slovenského pôvodu, aj keď prijal pred 150 rokmi maďarskú národnosť a svojimi nesmiernymi vedeckými zásluhami získal zatratený šľachtický titul svojej rodiny „de Hazslin“. „Teš sa, Uhorsko, že si zrodilo takého človeka“ je latinský nápis na jeho náhrobnom obelisku na prešovskom cintoríne. Aj my sa tešíme, lebo také množstvo pozitívnych zárazkov a zvrátov, aké sme mali pri príprave a konaní celého podujatia, by presvedčili aj zarytého ateistu o zásahu vyšších mocností z neba.

Milan Choma



F. A. Hazslinsky má v Kežmarku pamätnú tabuľu na jeho rodnom dome.

čie narodenia Hazslinského sme v minulom roku akosi zabudli.

Podakovanie dobrovoľníkom

O to hodnotnejšie podujatie sa vydalo vďaka projektovej podpore nášho priamátora Jána Ferenčáka, kultúrnej komisie, Karpatsko-nemeckého spolku, P. Chomu, E. Kelbelovej, Z. Šlosárovej, kamenárovi J. Markočimu, M. Kotorovej, J. Česlovi, grafikom V. Labudovi a M. Pindrochovi, spolumajiteľovi rodného domu Hazslinského Dinho- vi Khangovi, bratom L. a J. Joppovcom, L. Scheirichovi, J. Schönovej, V. Michalčíkovej,

E. Szurdoki a D. Pífkou z Prírodovedného historického múzea v Budapešti. Tiež známeho maďarského botanika a šéfredaktora renomovaného botanického časopisu Kitaibelia doc. A. Takácsa z Debrecína a 86-ročného pravnuka Flecka Hazslinského s manželkou Norou z Budapešti.

Našich slovenských botanikov zo Slovenskej botanickej spoločnosti zastupovala J. Kochjárová, P. Eliáš jun. a Z. Homolová, riaditeľka Botanickej záhrady v Tatranskej Lomnici. Chýbala nám už len známa historička osobností slovenskej botaniky H. Šípošová, ktorá si nešťastne pred podujatím zlomila

KEŽMAROK 750
MODERNÝ • DYNAMICKÝ • HISTORICKÝ

Program osláv venovaných 750. výročiu udelenia mestských práv mestu Kežmarok AUGUST

24. august 10.00 h

Zborový deň CZ ECAV venovaný stavbe nového evanjelického kostola, jeho staviteľovi farárovi Linbergerovi a popraveným Kežmarčanom r. 1709.

30. august piatok 18.00 h

Spoločenská miestnosť Mestskej knižnice v Kežmarku

Priekopníci poznávania Tatier - Kežmarskí rodáci Dávid Frölich, Buchholtzovci a Daniel Fischer

Leto v znamení strelby

Nie, nešlo o žiadnu z trinástich vojen, ktoré prešli počas 750-ročnej histórie mesta cez kežmarský chotár. Išlo o strelbu zábavnú a popritom aj súťažnú, pri ktorej sa bavilo celé mesto, a to už od roku 1510.

V lete sa totiž konali niekoľkodenné tzv. „kráľovské strelby“! V prvý deň zavčasu ráno pripravili ženy a dievčatá kyticky pre strelcov Kežmarského meštianskeho streleckého spolku, ktorí sa zhromaždili pri radnici. Pochod, tzv. Tartschen-Marsch, hrala hudba zložená z dvoch klarinetov, dvoch lesných rohov, fagotu, pikoly, veľkého a malého bubna. Na čele sprievodu šla hudba, za ňou dvaja mestskí vojaci niesli na ramenách tyč so striebornými vecnými cenami, za nimi šiel ďalší so spolkovou truhlicou na ramenách, potom v sprievode dvoch mladých strelcov kráčal zástavník so zástavou z r. 1510 a na konci šli strelci. V patričnej vzdialenosti za nimi šli muži, ženy, deti... Šlo sa až k strelnici. A tam sa to všetko začalo...

Zo začiatku ani tak nešlo o zábavu. Strelecké bratstvá vznikali v stredoveku v celej strednej a západnej Európe – predovšetkým na území Nemecka. Organizovali sa za účelom obrany miest a stráženia ich ochranných múrov. Tieto bratstvá vznikli aj na území Spiša, kde žilo hodne nemeckého obyvateľstva. Za najstaršie sa považuje práve kežmarské. Rok 1510 sa nachádzal na starej, nikdy časovo neidentifikovateľnej zástave, ktorá sa stratila počas II. svetovej vojny.

Najstaršia písomná správa o kežmarskom „streleckom bratstve slávneho a odvážneho umenia a cvičenia v strelbe“ je z r. 1583 – z toho roku pochádzajú artikuly bratstva, ktoré určujú práva a povinnosti členov. V ich úvode richtár a rada slobodného kráľovského mesta Kežmarku povoľujú na základe starých tradícií uskutočniť v meste cvičenia v strelbe do terča. Artikuly obsahujú v podstate samé zákazy: členovia

bratstva nesmeli hrešiť, medzi sebou sa vadiť, vymieňať si zbrane, všade vládla opatrnosť a „ten, kto má v prvom kole najlepšie zásah do terča, tomu patrí veniec, ten, kto má najlepšie zásah v terči, tomu patrí najlepšia cena. Každý má svoju cenu na hlavni nosiť..., každý je povinný za najlepšiu (prvú) cenu zaplatiť 1 holbu vína (0,85 litra), za ostatné ceny 1 žajdlík (0,35 litra). Keď ale niekto chce z dobrej vôle dať viac, nie je mu to zakázané...“

Ďalšie znovu potvrdené artikuly bratstva sú z 10. septembra 1611. Kým prvé artikuly zaznamenávajú len 8 členov, v r. 1611 sa prihlásilo už 68. V 20. storočí bolo už niekoľko sto členov – remeselníci, obchodníci, pedagógovia, dokonca aj farári.

Spočiatku členmi bratstva boli predovšetkým remeselníci, preto sa aj bratstvo svojou štruktúrou úplne podobalo cechom: malo vlastnú zástavu, truhlicu na listiny a peniaze, pečatidlo, zvolávaciu tabuľku pre schôdze členov i niekoľkokrát potvrdené artikuly. Členovia platili „vstupné“, raz za štvrtrok 3 denáre – tzv. Quartalgeld, do roka mali 4 sedenia a podobne ako cechy mali aj slávnostné posedenie pri pive, tzv. Bruderbier. Na čele bratstva stál Brudervater, mal svojho zástupcu, potom terčmajstra, pokladníka, zástavníka a časom pribúdali ďalšie funkcie.

Členovia bratstva sa cvičili v strelbe prakticky po celý rok. Cvičenia vyvrcholili súťažou, ktorá sa zo začiatku konala zvlášť pre príslušníkov remeselných cechov a zvlášť pre ostatné obyvateľstvo. Súťaže trvali dva až tri dni, vyvrcholili obyčajne v júli alebo auguste. Pri strelbe cechov každý cech mohli reprezentovať nanajvýš

dvaja majstri alebo tovariši, ale ak boli cechy malé, dvojica mohla pochádzať z rozličných cechov. V r. 1743 sa konala posledná strelba, na ktorej sa spomínajú aj príslušníci cechov, potom už súťažili všetci spolu bez rozdielu.

Strelby boli rôznorodé – z hákovníc, z pušiek, neskôr z revolverov. V 17. storočí sa dokonca strieľalo na živé kohúty, od polovice storočia sa to však zmenilo – do zviazaných kohútov sa hádzali palice alebo ľudia so zaviazanými očami sa snažili palicami kohúty usmrtiť. Neskôr sa tieto „formy zábavy“ nespomínajú, uvádza sa však hra šťastia – lotéria, pribudla hra s kartami, hra v kolký...

Najstaršie terče boli okrúhle drevené, zvané aj kráľovské, ktoré mali priemer od 120 po 150 cm. Strieľalo sa mimo mesta v blízkosti hostinca bývalého Nižného mýta, a to cez ramená rieky Poprad a Ľubický potok na terče umiestnené pod vrchom Jeruzalem. Bola to obrovská vzdialenosť 300 – 400 m. Zaujímavosťou bol tzv. akustický terč. Ak strelec zasiahol jeho stred, ozvala sa rana z mažiara, ktorý bol s terčom spojený. Kežmarčania sa podľa vzoru spišskonovoveských strelcov rozhodli r. 1794 zhotoviť takýto terč. Vyrobil ho, ale oveľa väčší, kežmarský puškár Johann Berg – terč bol údajne spojený až s piatimi mažiarmi, čo vydalo obrovský rachot. Podľa stanov z r. 1871 sa strieľalo už len zo vzdialenosti 150 krokov od terča, čo predstavovalo už iba cca 100 m. Časom pribudli ďalšie terče – plechové, mechanické v tvare figurín a zvierat, papierové atď.

Celkoví víťazi, ktorí najlepšie mierili do stredu terča, dostávali hodnotné vecné ceny. Napríklad r. 1625 bol víťaz odmene-

ný živým volom, r. 1713 získali najlepší strelci pozlátenú čašu zo striebra, striebornú šálku a striebornú lyžicu. 1791 bola medzi darmi strieborný konvica na kávu, strieborná soľnička, r. 1801 pribudla strieborná cukorníčka, r. 1861 víťaz dostal pár strieborných svietnikov. Od r. 1873 boli ceny vo forme peňazí, ktoré sa umiestňovali do závesných cien akoby v tvare reťazí: ohnivka boli okrúhle v tvare terčov. Víťazi sa v sprievode všetkých súťažiacich vracali zo strelnice k radnici, kde boli pozdravení slávnostnou salvou. Nezabudlo sa ani na najnešťastejšieho strelca: dostal cenu útechy – živé prasiatko, ktoré musel hnať pred sebou zo strelnice k radnici, čo bolo takmer 2 km, a že to s prasiatkom nemal v sprievode ľahké, je viac než isté.

Pôvodný účel bratstva sa postupom storočí začal vytrácať. V 18. storočí prestal Kežmarok opravovať mestské múry, obrana mesta strácala zmysel. Prestalo aj delenie strelieb na cechové a všeobecné. Z prísneho bratstva sa stával zábavný strelecký meštiansky spolok. V druhej pol. 19. stor. sa robili v Kežmarku pravidelne každú nedeľu a sviatok od 1. mája do neskorej jesene, pokiaľ to poveternostné podmienky dovolili a raz za tri roky bola súťažná „kráľovská“ strelba, trvajúca dva dni, na ktorej sa nielen strieľalo, ale aj jedlo, pilo a veselilo. Dokonca niekedy po pretekoch sa konal aj strelecký ples.

Kým sídlil v budove strelnice z r. 1872 strelecký spolok, miestnosti boli zariadené rôznymi obrazmi a terčmi. Časť materiálov odovzdal spolok miestnemu múzeu v r. 1935 a možno ho vidieť ešte aj dnes v jednej z muzeálnych expozícií.

Po skončení II. svetovej vojny bol spolok zrušený, zničený 25. mája 1945. Ostala len budova strelnice, ktorá stále viac chátra a zrejme sa zosype sama. Pritom je to zrejme posledná zachovaná strelnica na území Slovenska.

Nora Baráthová



Strauss a Kežmarská Tancuľa

Časť tretia: Láska nad zlato

Obaja sa triasli. Otec od rozčúlenia a Katarína od hrôzy za pootvorenými dverami. Strach mocnel každým slovom sluhu, toho istého sluhu, ktorý pred rokmi v hájovni pristihol Katarínu s Jozefom. Ak by päťlízach rozumel spevu duše, potom by jeho jazyk nemusel ťažkopádne vysvetľovať, ako sa slečna opäť previnila svojím nevhodným správaním v prítomnosti tanečníka. Špehoval ich, lebo dúfal, že žalovaním na zalúbencov stúpne v očiach svojho pána...

Roztrasená Katarína vedela, čo je v stávke. Vedela, že ozajstné city nemajú budúcnosť. Vedela i to, ako sa otcovo rozčúlenie premení na zúfalstvo a zúfalstvo privedie jeho myšlienky do chaosu. Vedela, že nevyhnutnému musí zabrániť. Nevedela však, ako dosiahnuť, aby majetok neurčoval srdcu, koho má milovať.

Poháňaná strachom priam letela k hájovni. Pociťovala prítomnosti zla rovnako, ako keď sa náhle ochladí. Potrebnú ochranu vnímala skrz malú Bibliu, ktorú mala po nebohej matke. Zároveň to bolo všetko, čo si zobrala z rodičovského domu s vedomím, že sa doň už možno nikdy nevráti.

Slová topiace sa v obavách boli zrozumiteľné, no nenahnali tanečníkovi strach. Dobre vedel, že deň i noc sa striedajú, ale lúče slnka zostávajú nemenné, a tak to malo byť aj s ich vzájomnou láskou. Katarína, povzbudená krásnym prirovnaním, pozrela do Jozefových očí ešte raz, akoby naposledy, pretože sa obávala, že každým okamihom mohlo nastať odlúčenie. Z chvejúcej ruky jej padla Biblia a otvorila sa. Práve medzi stranami Veľpiesne Šalamúnovej celé roky starostlivo uchovávala vysušený ľanový kvietok, ktorý dostala ako dar z lásky pri studničke.

Ako gravitácia dala do pohybu Bibliu, tak ľanový kvietok dal do pohybu to, čo sa muselo stať. Citom pohnuté srdcia priťahovali oboch do tanečnej vzdialenosti, a tá sa čoraz väčšími zmenšovala. Čo sa dialo ďalej bolo nádherné. Len slušnosť si žiadala zastrieť podrobnosti a vykročiť v čase o kúsok ďalej...

Jediná možnosť, ako zabrániť ekonomickému sobášu sa črtala v atraktívnejšej ponuke. Avšak ľahšie sa to vymyslí, než uskutočniť. Ďalšie dni sa niesli v obchodnom duchu. Jozef ponúkal s maximálnou horlivosťou hodiny Viedenského valčíka elite Kežmarku. A záujem? Páni i dámy sa v predstavách videli v typickom tesnom držaní, unášaní na vlnách rytmickej hudby. Ponuka sa od dverí k dverám menila na takmer neodolateľnú túžbu naučiť sa takto elegantne a novátorsky pohybovať. Jazyk srdca a ten v ústach tancovali podľa rytmu doby.

Jozef všade počul to isté. Telesná blízkosť pri valčíku bola označená za poburujúcu. Pre slobodné ženy by bol takýto tanec príliš riskantný a vydaté ho vnímali ako stratu decentnosti!

Veru, pod Tatrami dozrievala oveľa neskôr nie len úroda, ale i mentalita. Ružová budúcnosť sčernela, ako obloha po západe slnka. Jozef sa musel vrátiť z vysnenej budúcnosti cez trpkú prítomnosť do minulosti, aby opäť rozťancoval umierajúcu nádej. Vo svojom trápení spomínal na príbehy, ktoré v hájovni počúval ešte ako malý chlapec od jedného z adoptívnych otcov.



Stará hájovňa, pri ktorej stála Tancuľa.

Starý bylinkár poznal rôzne magické rastlinky. Jednou z nich bola zlatná. Kto ju na sv. Jána namočil vo vode, pri ktorej rástla, a pretrel si ňou oči, razom uvidel kus zlata. Chamtiví ľudia však vytrhali aj poslednú zázračnú bylinku a odvtedy jej niet. To miesto, kde rástla, dodnes volajú Zlatná. Aj keď sa zlato vytratilo, príbehy o ligotavom kove zostávali medzi Kežmarčanmi stále živé.

Na Jozefa sa usmialo slnko i šťastena. Odrazu vedel, ako prísť k majetku. Pri hájovni vlastnil malý kus pôdy. Bola to mokrad, na ktorej ani len súca tráva nerástla. Napriek tomu zašiel do zlatníkovho domu s úmyslom predaja tejto zeme. Jednanie pokračovalo i na ďalší deň. V ozvenách ulíc doznievala šepkanda, že Jozef našiel na svojom pozemku žltý kov. Aj kúsok doniesol zlatníkov, ktorý overil rýdzosť. Len

požadovaná cena za pozemok bola nesmierne vysoká i pre bohatého majstra.

Jozef zašiel s ponukou do ďalšieho domu majetných, ale i tam nebolo dosť hotovosti za pozemok, na ktorom bolo zlato ako piesku.

V nasledujúce ráno už tanečník nemusel do mesta cestu merať. Navštívil ho uchádzač o ruku Kataríny s úmyslom vstúpiť do obchodného jednania. Jednali, jednali, no Jozef z vysokej ceny nepopustil. Na poludnie konečne našli spoločnú reč. Dohodli sa na výmene pozemku za dom pri radnici v centre mesta. A nebol to len taký hocikávy dom, ale parádny poschodový, ktorý sa v porovnaní s hájovňou priam neba dotýkal. Postavený bol takto preto, aby modlitby majiteľa boli bližšie k Bohu a doleteli do nebies pred modlitbami obyčajných smrteľníkov.

Predtým, než obaja zašli dohodu písomne potvrdiť, prebehlo overenie, či zem naozaj zlato v hojnej miere ukrýva. Mešťan neváha zablatiť si obuv i pánsky odev a kde-tu do mokrej zeme hrabol. Následne hlinu vodou z blízkeho potôčika vyplavoval a zrakom bažil po ligotaní zlata. Hľadal a nachádzal...

Nebolo viac treba slov, začali sa obaja do mesta náhlieť, zmluvu podľa práva spisovať. Jozef sa síce dožadoval bodu, ktorý umožňoval do jedného mesiaca od podpisu dohodu upraviť a zámenu naspäť vrátiť, ale neuspel. Chamtiviec sa obával, aby si Jozef výmenu nerozmyslel a nedožadoval sa zlatého pozemku späť.

Dom stál pri ceste a v ceste k šťastiu už nestálo nič. Skôr než sa mesiac dostal do splny, stala sa Katarína Jozefovou manželkou a jej niekdajší nápadník sa nadobro odsťahoval z mesta.

Mladomanželka sa veľmi tešila z vývoja udalostí, no stále jej vrtalo v hlave, odkiaľ sa v mokradi zobralo zlato. Nuž opýtala sa na to muža a on jej všetko vysvetlil. V deň, keď bol pripravený prijať prehru nad osudom, dostal nápad spojený so starou legendou. Vytiahol zlatku, ktorú mu dal Strauss a poľovníckym nožom ju rozsekal na celkom drobné kúsočky. Tie potom použil namiesto olova do horárovej brokovnice a natriel zlato do mokrade.

Mal v úmysle zameniť mokrad za dom, požiadať o Kataríninu ruku a do mesiaca na základe požadovaného bodu zameniť majetky späť, aby nebol považovaný za podvodníka. Osud to zariadil trochu inak. Chamtivca dobehla vlastná hlúposť, a tá mu zostala i po odchode z Kežmarku, len to už nebolo až tak vidieť.

PS: A ešte niečo. Mladomanželia postavil pri hájovni Tancuľu, kam chodievali Kežmarčania na povestné tanečné zábavy. To by sa nestalo, ak by Jozefova matka nemala lásku k tancu a jednému z dvoch otcov Viedenského valčíka. Dôležitú úlohu zohral aj Johann Strauss starší, ktorý až do svojej smrti podporoval Jozefa v cisárskom meste. A nám neostáva iné, len si uchovať Tancuľu v pamäti a zaradiť ju medzi legendy minulosti.

Jaroslav Šleboda – JADRO

Naša nemocnica z pohľadu pacienta

Každého z nás občas zrádza zdravie a musíme vyhľadať lekársku pomoc. Aj mne sa to stalo, že som preležala 10 dní v nemocnici na internom oddelení v Kežmarku.

Pri liečení v nemocnici potrebujem nielen lekára, ale aj príjemné prostredie, milé obetavé sestričky a ďalší personál. Pohľad na to všetko vo mne vyvolal zmiešané pocity. Dovolím si vyjadriť sa kriticky.

Izby pre pacientov sú štvorposteľové, s peknými, myslím, novými posteľami, ale chýba skriňa, do ktorej by si pacienti mohli odložiť svoje veci, a tak by sestričky nemuseli pred vizitou ukladať tašky a iné potreby pacientov, ktoré sú porozkladané pod posteľou alebo v kútoch izby.

Závažným problémom sú toalety. Na chodbe je jeden záchod pre pacientov, okrem dvoch spích so záchodom, no tieto miestnosti sú zaplnené aj inými potrebnými pomôckami, ako sú vozíky, záchodové stoličky, stojany na infúzie, zaplnená vaňa a iné. Spoločnosť robia lezúce mravce. Izba, ktorá je vraj nadštandardná by mala byť pre všetkých pacientov, samozrejme, bez príplatku 10 eur.

Na chodbe je televízor, ku ktorému majú prístup všetci chodiaci pacienti, ktorým sa zide ovládať aj doma, a tak ho odcudzia. Potom s televízorom manipulujú všetci.

Sestričky sú milé a obetavé. Ich práca nie je závideniahodná, pretože musia obriaďiť pacientov s rôznymi diagnózami. Často pracujú s pomôckami, ktoré sú staré, napríklad tlakomery, elektrokardiograf a iné.

O odbornosti lekárov sa nevyjadrujem, pretože mi to neprislúcha, ale chcem pochváliť mimoriadne kladný prístup lekár – pacient pána doktora Potanku. Takto si predstavujem prístup lekára, ktorý chápe bolesti a obavy pacienta. Vypočuje a povzbudí k ďalšiemu vyliečeniu.

Zmienila som sa o nemocnici, ale nedá mi nespomenúť problémy nemocných mimo nej. Keď potrebujú odborné vyšetrenie, musia si počkať celé mesiace, aby sa k odbornému lekárovi dostali. Platí to aj o odborných lekárskech zákrokoch.

Kritizujeme naše zdravotníctvo, je to oprávnené a nečudujme sa, že naše sestričky a lekári odchádzajú do zahraničia.

Mária Medvedzová

Odpoveď Nemocnice

Dr. Vojtecha Alexandra v Kežmarku n. o.:

Veľmi si vážime pochvalných slov a spokojnosti pani Medvedzovej so zdravotnou starostlivosťou a s prístupom ako pána doktora Potanku, tak i zdravotných sestier Interného oddelenia. Pochvala zo

strany pacienta je vždy pre zdravotnícky personál najväčšou odmenou. O to viac nás mrzí, že pani Medvedzová nebola spokojná s komfortom Interného oddelenia. Nemocnica Dr. Vojtecha Alexandra v Kežmarku n. o. je manažérsky riadená spoločnosťou AGEL ešte len jeden rok, jej vlastníkom je mesto Kežmarok. Preto sa snažíme neustále pracovať na zvyšovaní komfortu prostredia.

Koncom minulého roka sme modernizovali priestory ambulantnej časti nemocnice, vďaka čomu sa zvýšil komfort pre pacientov a zamestnancov nemocnice. Modernizovali sme sociálne zariadenia s rozšírenými bezbariérovými vstupmi a sprchou, novú elektroinštaláciu, vnútornú kanalizáciu, vymenili sme obklady a dlažby v priestoroch sociálnych zariadení, vrátane novej sanity. Súčasťou modernizácie boli podlahy, steny, podhlady, osvetlenie a výmena všetkých dverí na chodbe.

Vybudovaním nového laboratória sa zvýšila dostupnosť a urýchlil sa čas čakania na výsledky vyšetrení, čím je zabezpečená rýchlejšia diagnostika pre našich pacientov. Aj tohto roku nemocnica pokračuje v ďalšej etape modernizácie a koncom mája boli zahájené stavebné práce na zatepľovaní starej časti hlavnej budovy nemocnice. Ambíciou nemocnice je pokračovať v procese modernizácie priestorov nemocnice a veríme, že čoskoro premenou prejde aj spomínané Interné oddelenie.

Ing. Viktor Halíř

riaditeľ Nemocnice Dr. Vojtecha Alexandra v Kežmarku n. o.

Z Odkazu pre starostu

Opäť prinášame podnet občana zo stránky odkazprestarostu.sk. Tentokrát ide o výrub stromov v centre mesta.

Dobrý deň, v posledných dňoch došlo k výrobe niekoľkých stromov na Hlavnom námestí za radnicou a taktiež aj na ulici Dr. Alexandra pri Slovenskej sporiteľni.

Kolko stromov bolo vyrúbaných?

Aké boli na to dôvody?

Kolko bude vysadených nových stromov a kde v meste konkrétne?

Alebo sú výruby stromov spojené s väčšími zmenami na námestí?

Kolko stromov ešte mesto plánuje odstrániť?

Nie je na mieste uvažovať nad tým, že v súčasnosti, v čase čoraz väčších teplôt, je práve v centre mesta dobré mať dostatok stromov, aby tie znižovali teplotu vzduchu a poskytovali aj tieň? Tieto veci trvalky pri futbalovom štadióne neposkytnú... Ďakujem.

Odpoveď samosprávy:

Dobrý deň, reagujeme na Váš podnet a budeme sa Vám snažiť vysvetliť dôvod odstránenia celkovo 5 stromov na ulici Dr. Alexandra a na Hlavnom námestí. Na ulici Dr. Alexandra

boli odstránené 3 stromy smreka pichľavého, ktoré postupne presychali a vykazovali 70% preschnutej koruny. Takéto stromy nemajú žiaden význam z hľadiska hygienických, klimatických a estetických požiadaviek. Vytvoril sa tak priestor pre optimálny rast okolitých stromov aj pre novú výsadbu. Samozrejme, za každý odstránený strom sa plánuje náhradná výsadba či už na mieste výrubu, alebo parcele určenej k náhradnej výsadbe.

Iná situácia bola pri odstránení stromov na Hl. námestí kde boli stromy odstránené skôr z dôvodu nevhodnej sekundárnej výsadby v minulosti. Z historického hľadiska ihličnaté introdukované druhy do historického centra pamiatkovej rezervácie nepatria. Na danom mieste, by malo dôjsť k postupnej revitalizácii plochy, pričom v náhradnej výsadbe by sa podľa vyjadrenia pamiatkového úradu mali používať výhradne listnaté, domáce druhy drevín.

K odstráneniu drevín bolo vydané právoplatné rozhodnutie. V meste sa odstraňujú dreviny len na základe právoplatného rozhodnutia, prípadne suché dreviny z dôvodu hrozby bezprostredného ohrozenia zdravia, alebo života človeka, alebo značnej škody na majetku.

K náhradnej výsadbe sme postupne pristú-

pili, na jar bolo vysadených 15 nových stromov na sídlisku Juh v okolí cyklistického chodníka a detského ihriska. Počíta sa aj s ďalšou výsadbou stromov či už na sídliskách, ale taktiež na vhodných plochách v centre mesta. Vhodnejším obdobím na výsadbu stromov je však jesenné obdobie, kedy majú dreviny dostatok vlhky v zimnom a jarnom období. V centrálnej časti je dostatok uličných alejí a budú sa postupne obnovovať a dopĺňať. Mesto má vypracovanú adaptačnú stratégiu na zmenu klímy a na jej základoch bude postupovať aj pri návrhoch zelene v meste. Revitalizácia zelene je pre mesto dôležitá, je potrebné prvky zelene zinventarizovať a nevhodné dreviny nahradiť vhodnejšími, tak aby plnili klimatickú aj estetickú funkciu.

Trvalkový záhon pri futbalovom štadióne mal skrášliť miesto, ktoré by inak zarastalo burinou, v budúcom období je možné doplniť do plochy aj dreviny s vhodnou korunou a vzrastom, tak aby nebol poškodzovaný cyklistický chodník. Trvalky a iné porasty zabezpečujú biodiverzitu prostredia a majú ďalšie iné funkcie, no určite nenahrádzajú stromy v meste.

Veríme, že mesto pristupuje k zeleni zodpovedne a zanedbané plochy a prestarnuté dreviny budú postupne revitalizované.

Ing. Marek Šutý

oddelenie životného prostredia

(Ne)triedenie odpadu

Na čo sú farebné kontajnery na Ul. Martina Lányiho? Nedávno sme boli svedkami toho, ako prišlo auto s tzv. mechanickou rukou a ako zamestnanci dali vyprázdiť 13 kontajnerov s triedeným odpadom do jedného nákladného auta. Viacerí konšatovali, že je to takto stála. Teda zbytočne triedime odpad, keď sa to takto deje?

**Obyvatelia Ul. Martina Lányiho
v Kežmarku**

Odpoveď:

V iných mestách sa už plasty, kovové obaly a VKM triedia iba do žltých kontajnerov – nádob. U nás to je žltý a červený zvonový kontajner, prípadne vrece. Nechceli sme občanov pomýliť tým, že by sme červené nádoby posťahovali. Mohli by si myslieť, že táto komodita sa už netriedi. Iba žlté nádoby by kapacitne nepostačovali na zber

týchto komodít spolu. OZV (organizácia zodpovednosti výrobcov), ktorá celý separovaný zber financuje vyžaduje znížovanie finančných nákladov aj za zber a odvoz vyseparovaných komodít. V Kežmarku máme vysoké náklady na zvoz separovaného odpadu zo sídlisk, pretože je riešený zvonovými kontajnermi a prvotné triedenie u obyvateľov nie je ukážkové – nestláčajú sa PET fľaše, tetrapaky, kartónové krabice, vhadzuje sa do nádob aj to čo tam nepatrí. Z tohto dôvodu celý separovaný odpad musí byť vytriedený na triediacej linke. V modrých nádobách je väčšinou iba zopár krabíc a ostatný papierový odpad, ktorý sa nese- paruje napr. použité servítky a pod. Noviny, časopisy, letáky odovzdávajú obyvatelia za toaletný papier externým zberniam. Lepenku a kartónové krabice dokážeme od ostatného odpadu ľahko odseparovať.

Určite má význam, aby obyvatelia triedili odpad aj keď sa vyprázdňujú nádoby spolu (okrem skla). Všetko sa potom pretriedi na triediacej linke na VPS Mesta Kežmarok. Tento proces je rýchlejší ak v separovanom odpade je iba to, čo tam má byť. Každý by mal začať od seba a nie hneď kritizovať a hľadať dôvody prečo netriediť. Do nádob je potrebné vhadzovať len to, čo tam patrí (viď. web stránku VPS a Mesta Kežmarok).

Najmä v dnešnej dobe je otázka separácie stále aktuálnejšia, keďže skládok na tuhý komunálny odpad (TKO) je menej, poplatky za uloženie odpadu sa stále zvyšujú a aj tak v nádobách na TKO sa nájde ešte veľké množstvo PET fliaš, plechoviek a tetrapakov.

**Eva Grotkovská
riaditeľka Verejnoprospešných
služieb Kežmarok**

Kontajnery a ich okolie

Dobrý deň,
týmto by som chcela požiadať, keďže mi to bolo odporúčené zo sekretariátu primátora, o to, aby teraz, v čase, keď sa vykonávajú práce na ulici Martina Lányiho, sa kontajnery, ktoré sú tam uložené, dávali na jedno miesto, ktoré vraj bude vydláždené a bude tam lepší prístup na to, aby sa okolie kontajnerov očistilo. Pravdepodobne všetky tieto kontajnery by mali byť rovno pod

to uzamykateľný priestor otvoril. Naozaj vás veľmi pekne chcem požiadať o vyriešenie tejto situácie, keďže, verte, v okolí týchto kontajnerov sa nám s rodinou žije neprijemne, hlavne v čase leta. Ďakujem. Marcela Lisoňová.

Odpoveď samosprávy:

Dobrý deň,
o realizácii uzamykateľných prístreškov



mojimi oknami, tak prosím o to, aby sa na ne urobil uzamykateľný prístrešok.

Ide o lokalitu, kde denne prejde nespočetné množstvo ľudí, ktorí robia hluk, neporiadok, neustále sú tieto kontajnery otvorené... Naozaj je to neúnosné. V čase odvozu smetí nie je problém, aby sa skoro ráno ten-

to uzamykateľný priestor otvoril. Naozaj vás veľmi pekne chcem požiadať o vyriešenie tejto situácie, keďže, verte, v okolí týchto kontajnerov sa nám s rodinou žije neprijemne, hlavne v čase leta. Ďakujem. Marcela Lisoňová.

na kontajnery na komunálny odpad v uvedenej lokalite uvažujeme. Je potrebné ju však pripraviť ako z legislatívneho hľadiska, tak aj z hľadiska finančného. Návrh treba prerokovať s Krajským pamiatkovým úradom, keďže lokalita je v ochrannom pásme mestskej pamiatkovej rezervácie. Z uvedeného dôvodu nevieme prístrešky inštalovať hneď, prosíme teda o trpezlivosť, pokúsime sa to vyriešiť, podľa možností v čo najkratšom termíne.

Za pochopenie ďakujeme.

**Ing. Eva Kelbelová,
vedúca oddelenia územného
plánovania, životného prostredia
a stavebného poriadku MsÚ v Kežmarku.**

Had zo záhrady do bytu

4. júna tohto roku som si v záhrade v lokalite osady Kamenná baňa v Kežmarku preriedovala krík medovky lekárskej. Jej vytrhnuté časti som si odkladala do tašky, ktorú som mala pripravenú pri kríku.

Po príchode domov som si v jednej izbe všimla chvost hada, ktorý sa v momente ukryl. Na chvíľu som spanikárila, ale potom som zatelefonovala na mestskú políciu, ktorej príslušníci operatívne prišli do môjho bytu a ochotne začali plazi hľadať. Keď sa im to nepodarilo, poradili mi, že bude najlepšie privolať na tento úkon hasičov, ktorí sú na takéto prípady kompetentní a pripravení. Aj oni okamžite prišli a prehľadali celý byt, no dlho nemohli plazi nájsť, až nakoniec sa im to podarilo a chytili ho. Našťastie šlo len o užovku.

Aj touto cestou si dovoľujem poďakovať sa ako zástupcom MsP, tak aj HaZZ v Kežmarku za ochotu, operatívnosť a odbornosť pri tomto zásahu.

Tento článok neuvádzam len pre poďakovanie, ale aj ako výstrahu pre ostatných záhradkárov.

Mária Tyrpáková



Letné kino na hradnom nádvorí

5. - 16. august 2019



Začiatok premietaní o 21.00 h

Vstupné 3 €, permanentka 24 €

Loli paradička 5 €, zľava 1 € - študenti a dôchodcovia

Pred každým fimlom krátka snímka

KEŽMAROK 750
MODERNÝ • DYNAMICKÝ • HISTORICKÝ

Mestské kultúrne stredisko
Kežmarok
spolupráca, komunikácia, vzťahy, projekty...



Pondelok 5. augusta

BOHEMIAN RHAPSODY

Životopisný/hudobný, USA, 2018,
réžia: Bryan Singer, Dexter Fletcher,
134 min, dabing, MP 12+

Utorok 6. augusta

LOLI PARADIČKA

Film uvedú režisér a scenárista Richard Staviarsky,
strihač Juraj Staviarsky a herečka Kamila Mitrášová
Romantická komédia, Slovensko, 2019,
réžia: Richard Staviarsky, Víťo Staviarsky,
89 min, pôvodné znenie, MP 12+

Streda 7. augusta

NEDOTKNUTELNÍ

Komédia/dráma, USA, 2019, réžia: Neil Burger,
125 min, dabing, MP 12+

Štvrtok 8. augusta

TRHLINA

Horor/triler, Slovensko, 2019, réžia: Peter Bebjak,
111 min, dabing, MP 15+

Piatok 9. augusta

ZRODILA SA HVIEZDA

Dráma/hudobný, USA, 2018, réžia: Bradley Cooper,
136 min, dabing, MP 15+

Sobota 10. augusta

AKO SI VYCVIČIŤ DRAKA 3

Animovaný/dobrodružný, USA, 2019, réžia: Dean DeBlois,
104 min, dabing, MP

Nedeľa 11. augusta

SKLENENÁ IZBA

Dráma, Česko/Slovensko, 2019, réžia: Julius Ševčík,
104 min, dabing, MP 15+

Pondelok 12. augusta

DADDY COOL

Komédia, Francúzsko, 2017, réžia: Maxime Govare,
97 min, dabing, MP 12+

Utorok 13. augusta

DÁMSKY KLUB

Komédia, USA, 2018, réžia: Bill Holderman,
103 min, dabing, MP 12+

Streda 14. augusta - filmový klub

TRABANTOM TAM A ZASE SPÄT

Film uvedú jeho protagonisti a cestovatelia
Marek Slobodník a Marek Duranský
Dokument, Česko, 2019, réžia: Dan Přibáň,
118 min, pôvodné znenie, MP 12+

Štvrtok 15. augusta

MAMMA MIA! HERE WE GO AGAIN

Hudobná komédia, USA, 2018, réžia: Ol Parker,
114 min, dabing, MP

Piatok 16. augusta - filmový klub

SÝKORKA

Film uvedie režisér Pavel Gejdoš
Snímka bola nakrúcaná v Kežmarku.
Rodinná dráma, Československo, 1989,
réžia: Pavel Gejdoš,
77 min, pôvodné znenie, MP



PROGRAM KINA *iskra* august 2019

Kinotipy

2. – 3. 8. (piatok, sobota) o 19.00 hod.

RÝCHLO A ZBESILO: HOBBS A SHAW

Po ôsmich filmoch má značka Rýchlo a zbesilo svoju prvú samostatnú jazdu, v ktorej sa Dwayne Johnson a Jason Statham vracajú ako Luke Hobbs a Deckard Shaw vo filmovej akcii Rýchlo a zbesilo: Hobbs a Shaw.

Hrajú: Dwayne Johnson, Jason Statham. Réžia: David Leitch.
USA 2019, akčný triler, titulky, 133 minút, MP15+, vstupné 5 € – zľava 1 € z ceny pre študentov a dôchodcov.

3. – 4. 8. (sobota, nedeľa) o 17.00 hod.

LABKOVÁ PATROLA

Labková patrola má vždy správny smer a vždy nájde riešenie. Nech sa stane čokoľvek, Ryder a labkový tím nakoniec vždy zachráni situáciu. Už žiadny plač a žiadna zlosť, Patrola má na všetko liek.

USA 2019, animovaný/rodinný, dabing, 80 minút, MP, vstupné 5 € – zľava 1 € z ceny pre študentov a dôchodcov.

5. – 16. august o 21.00 hod.

na nádvorí Kežmarského hradu

LETNÉ KINO NA HRADNOM NÁDVORÍ

17. – 18. 8. (sobota, nedeľa) o 18.00 hod.

24. – 25. 8. (sobota, nedeľa) o 17.00 hod.

TOY STORY 4

Kovboj Woody vždy dobre vedel, o je zmyslom jeho života. A tým bolo starať sa a chrániť jeho deti – chlapčeka Andyho alebo dievčatko Bonnie. Keď však Bonnie prinesie do svojej izby novú hračku, otvorí sa Woodymu a jeho verným kamarátom celkom nový veľký svet.

Réžia: Josh Cooley.

USA 2019, animovaná dobrodružná komédia, dabing, 100 minút, MP, vstupné 5 € – zľava 1 € z ceny pre deti, študentov a dôchodcov.

22. 8. (štvrtok) o 19.00 hod.

DIEGO MARADONA

Strhujúci portrét legendy futbalovej histórie a jednej z najslávnejších kontroverzných osobností vôbec poskladal držiteľ Oscara Asif Kapadia (Senna, Amy) z viac než 500 záberov z Maradonovho súkromného archívu.

Réžia: Asif Kapadia.

GBR 2019, životopisný dokument, titulky, 130 min, MP12+, vstupné 5 € – zľava 1 € z ceny pre študentov a dôchodcov.

23. – 24. 8. (piatok, sobota) o 19.00 hod.

KTO JE ĎALŠÍ?

Film je inšpirovaný tromi skutočnými príbehmi zo Slovenska, Ruska a Kanady. Osudy hlavných hrdinov zmenil internet a priviedol ich na hranicu života a smrti.

Stať sa to môže každému! Kto je ďalší?

Hrajú: Brian Caspe, Anita Sonnberger. Réžia: Miro Drobný.
SVK 2019, dráma/triler, pôvodné znenie + titulky, 90 minút, MP12+, vstupné 5 € – zľava 1 € z ceny pre deti, študentov a dôchodcov.

25. 8. (nedeľa) o 19.00 hod.

VTEDEY V HOLLYWOODE

V deviatom filme kultového režiséra Quentina Tarantina sa televízny herec (Leonardo DiCaprio) a jeho dlhoročný kaskadér (Brad Pitt) rozhodnú presadiť vo filme na konci zlatej éry Hollywoodu v roku 1969 v Los Angeles.

Hrajú: Leonardo DiCaprio, Brad Pitt. Réžia: Quentin Tarantino.

USA 2019, charakterová dráma/komédia, titulky, 165 minút, MP15+, vstupné 5 € – zľava 1 € z ceny pre študentov a dôchodcov.

29. – 30. 8. (štvrtok, piatok) o 19.00 hod.

NEVESTA NA ZABITIE

Mladá nevesta sa vydá do bohatej, ale čudáckej rodiny, ktorá cíti dlhoročnú veľmi zvláštnu svadobnú tradíciu. Tá sa však

premení na smrtiacu hru, pri ktorej nakoniec všetci bojujú o vlastné prežitie.

Hrajú: Samara Weaving, Andie MacDowell. Réžia: Matt Bettinelli-Olpin, Tyler Gillett.

USA 2019, horor/triler, titulky, 90 minút, MP15+, vstupné 5 € – zľava 1 € z ceny pre študentov a dôchodcov.

31. 8. – 1. 9. (sobota, nedeľa) o 19.00 hod.

PLAYMOBIL VO FILME

Mladá žena cestuje do animovaného sveta Playmobil, aby našla svojho nezvestného mladšieho brata Charlieho. Ak ho chce priviesť domov, musí sa vydať na vzrušujúce dobrodružstvo.

Réžia: Lino DiSalvo.

FRA/GER 2019, animovaná rodinná komédia, dabing, 99 minút, MP, vstupné 5 € – zľava 1 € z ceny pre deti, študentov a dôchodcov.

31. 8. – 1. 9. (sobota, nedeľa) o 19.00 hod.

CEZ PRSTY

Príbeh filmu sa odohráva na ihriskách plážového volejbalu, ale nielen na nich. Linda a Pavla obetujú plážovému volejbalu takmer všetko. Mladšia Pavla však chce s priateľom čo najskôr otehotnieť, čo staršia slobodná a bezdetná Linda nechápe...

Hrajú: Petra Hřebíčková, Denisa Nesvačilová.

Réžia: Petr Kolečko.

CZE 2019, športová komédia, pôvodné znenie, MP12+, vstupné 5 € – zľava 1 € z ceny pre deti, študentov a dôchodcov.

Kino Iskra funguje v júli a auguste v obmedzenom režime. Počas oboch prázdninových mesiacov (okrem Bažant kinematografu a Letného kina na hradnom nádvorí) **premieta iba vo štvrtok, piatok, sobotu a nedeľu.**

Filmový klub Iskra v júli a auguste v kine nepremieta.

Pozvánka na spomienkový večer



Stretnutie sa uskutoční pri pamätníku A. Grosza.

Turist Diving Service – Oto a Miroslav Rozložníkovi, mesto Kežmarok a KST Zlatná Kežmarok pozývajú na spomienkový večer na prof. Alfréda Grosza, ktorý sa uskutoční pod záštitou primátora mesta Kežmarok PhDr. Mgr. Jána Ferenčáka v pondelok 26. augusta o 19.00 hod. v Parku prof. Grosza v Kežmarku pri jeho pamätníku.

Kežmarčan Alfréd Grosz bol priaznivcom tatranskej turistiky, horolezcom, geografom, spisovateľom, záchranárom, ochrancom historickej lyceálnej knižnice a propagátorom Tatier. Narodil sa 26. augusta 1885 a tohto roku si pripomenieme 134. výročie jeho narodenia.

Bližšie informácie:

Oto Rozložník, 0907 393 587

Bývalý brankár Kežmarku sa chce dostať do reprezentácie

Má síce ešte len 16 rokov, ale vie, čo chce v živote dosiahnuť. Zo Starej Lesnej sa dostal do Dunajskej Stredy, kde chytal za družstvo do 17 rokov. Nebyť zranenia, sezóna mohla byť lepšia. Obľúbeným klubom je FC Chelsea, no obdivuje Davida de Geu z Manchesteru United. Brankár Filip Regitko.

Ako si sa dostal k futbalu?

Vyrastal som v športovej rodine, ocko hrával futbal a ujo tiež. Oni spoločne ma k tomu dostali a ďakujem im za to. Moje začiatky boli ťažké, aj keď som chcel byť v bráne, tak som bol veľmi nízky a stále ma



Nebyť zranenia, sezóna Filipa Regitka mohla byť podľa neho aj lepšia.

tlačili k tomu, aby som hral. No už od malička som chcel byť brankárom.

S futbalom si začínal v Starej Lesnej. Ako hodnotíš svoj prvý prestup do Kežmarku?

Som veľmi rád, že som išiel so Starej Lesnej do Kežmarku. Dalo mi to veľmi veľa. Tréner Dušan Tokarčík mi odovzdal svoje brankárske skúsenosti a veľmi mu za to ďakujem. V Kežmarku som pôsobil dva roky a potom som sa presunul do Popradu, kde som sa cítil veľmi dobre. Hrával som tam prvú žiacku ligu a mal som už aj brankárske tréningy. Na starosti ma mal tréner brankárov Ján Malec, ktorý pôsobí v popradskom „áčku“. On mi ukázal, ako sa má správať a ako má chytať ligový brankár. Veľmi mi pomohol vo všetkých veciach. Ale, samozrejme, že mi pomohli aj tréneri mužstva Jozef Vernarec a Peter Rataj.

Následne si prestúpil na juh Slovenska.

Skauti z Dunajskej Stredy sa chodievali pozeráť na naše zápasy. Zapáčil som sa im, a tak ma oslovili, či by som nechcel hrať za FC DAC 1904. Popri futbale stíham i školu, domov chodím približne raz za tri týždne.

Ako by si zhodnotil uplynulú sezónu?

Nastupoval som za starších v kategórii U17. Sezónu hodnotím celkom dobre, až na zranenie, ktoré sa mi stalo v polovici jesennej časti. Počas leta ma čaká letná príprava vo svojej kategórii. V Dunajskej Strede pokračovať nebudem, zatiaľ trénujem s popradským „áčkom“ a uvidím, čo bude ďalej.

Dunajská Streda má nový štadión, ktorý je tretím najväčším na Slovensku. Chytal si už aj v MOL Aréne?

Zatiaľ nie, ale v budúcnosti by som to určite chcel. Verím, že sa mi to podarí.

Akadémia pre mládež je taktiež na vysokej úrovni...

Našu akadémiu hodnotím veľmi pozitívne, mali sme tam skoro všetko ako „áčko“. Od regenerácie, posilňovne, bežec-kých dráh až po 10 ihrísk. Som veľmi rád, že som tu mohol byť.

Aké sú tvoje ciele a sny vo futbalej kariére?

Chcem sa stať profesionálnym futbalistom a hrať za slovenskú reprezentáciu. Najprv sa však chcem dostať do A-mužstva niektorého z klubov na Slovensku a potom budem premýšľať, čo ďalej. V budúcnosti by som však určite chcel chytať v prvej anglickej, španielskej alebo nemeckej lige.

Lorant Paugsch

Do volejbalovej extraligy sa Kežmarčanky neprihlásili

Kežmarská súťažná licencia bola odstúpená Brusnu, ktoré v závere sezóny neuspelo v baráži s Trnavou.

„Do novej extraligovej sezóny sme ženské družstvo neprihlásili. Žiaľ, nevedeli by sme dať dokopy konkurencieschopný káder. Po sezóne nám ohlásilo koniec kariéry päť odchovankyň. Tri z nich to avizovali už vlani. V práci s mládežou však budeme pokračovať,“ povedal pre denník Šport predseda klubu Milan Špak.

Ako uviedol pre Podtatranské noviny, financie na zabezpečenie chodu klubu by problém neboli. „Vzhľadom na situáciu by

sme nezabezpečili ani adekvátny tréningový proces. Na základe tohto rozhodnutia sme ani nekontaktovali potenciálnych sponzorov, ale finančné zabezpečenie v princípe nehralo rolu.“

Kežmarské volejbalistky nastupovali v extralige od sezóny 2011/12. Najväčší úspech dosiahli dvoma druhými miestami v sezóne 2015/16 – v extralige aj v Slovenskom pohári.

Lorant Paugsch



Futbalisti do 13 rokov majú za sebou úspešnú sezónu

V ročníku 2018/2019 II. futbalovej ligy sa družstvo 1. MFK Kežmarok kategórie U 13 umiestnilo na druhej priečke. Dvadsaťdva zápasov sme vyhrali, dva remizovali a v dvoch sme našli svojho premožiteľa.

Viacero zápasov sme vyhrali dvojčiferne, keď sme súperov prevýšili hlavne našou celozápasovou aktívnou útočnou hrou v krídelných priestoroch. V 26 zápasoch sa nám podarilo strelíť 201 gólov, pričom v najlepšej desiatke strelcov figurujú štyria naši hráči. Najlepším strelcom súťaže so 72 gólmi sa stal Jakub llenčík. Spolu s Jakubom nám v kežmarskom futbale rastie viacero talentov. Do zápasov počas sezóny sa zapojilo 25 hráčov a jedna hráčka. Všetci pristupovali k tréningovým povinnostiam zodpovedne, čo sa premietlo do skvelej reprezentácie mesta v majstrovských zápasoch, za čo im patrí veľké poďakovanie.



Ladislav Melikant so svojimi zverencami.

Počas sezóny sa na naše zápasy do hľadiska chodilo pozerat' čoraz viac fanúšikov futbalu, a to nielen na zápasy domáce.

Kežmarok reprezentovali: Annamária Labudová, Jakub Krempaský, René Dinda, Šimon Hanečák, Matej Melikant, Jakub

llenčík, Adrián Bretz, Sebastián Duda (kapitán), Kristián Lenk, Nataniel Rybár, Kristián Tetemonte, Ján Zgraja, Martin Mi-gáč, Samuel Muncner, Andreas Arpáš, Tristan Miškovič, Jakub Kolumber, Jakub Pirhala, Daniel Duda, Kristián Mačák, Erik Novotný. Z nižších vekových kategórií nám pomohli hráči Richard Renner, Alex Kovalčík, Peter Irha, Daniel Cehula a Marko Václavek.

Za celú sezónu patrí veľká vďaka aj rodičom a starým rodičom hráčov, mestu Kežmarok, Základnej škole s materskou školou Nižná brána, CVČ Kežmarok, MŠK Kežmarok, Gymnáziu P. O. Hviezdoslava v Kežmarku a podnikateľom: Zakopjanka, KK FOL, pizzeria Zorea a športovej hale Focus+.

Ladislav Melikant, tréner

Malí futbalisti sa predstavili v Michalovciach

22. a 23. júna sa malí futbalisti MŠK Kežmarok kategórie U9 (ročník 2010 a mladší) zúčastnili na kvalitnom dvojdnovom turnaji, ktorý sa konal v Michalovciach pod názvom Zemplín Cup 2019.

Na turnaji sa predstavilo 10 družstiev. Naši chlapci skončili na 7. mieste, ale zápasy s mužstvami ako MŠK Žilina, Janočko Akademy Košice, MFK Zemplín či FC Tatran Prešov



ich posúvajú vpred a nútia ich zlepšovať sa. Malí futbalisti si dokonca zahrli zápasy aj na veľkom štadióne MFK Zemplín, kde hrajú „veľkí“ hráči. Futbalové podujatie bolo veľmi pekne

zorganizované, pomedzi jednotlivé zápasy sa konala súťaž v streľbe loptou na cieľ. V tejto súťaži sa chlapci z MŠK Kežmarok umiestnili na 3. priečke. Na konci turnaja boli vyhlásení aj najlepší hráči jednotlivých družstiev, tým našim sa stal Jakub Bartko. Chlapci odchádzali plní zážitkov a dobrej nálady. Veríme, že pod výborným vedením

trénerov Igora Hajovského a Jána Sovu sa našim chalanom bude dariť ešte lepšie a spolu sa zúčastníme na ďalších turnajoch.

*V mene rodičov
Barbora Andrášová*

Na Night Crosse sa zúčastnilo viac ako dvesto bežcov

Športové podujatie, ktoré sa konalo ešte koncom júna, prinieslo šport aj do ulíc večerného Kežmarku. Night Cross bol už druhý z troch bežecko-zážitkových pretekov v Kežmarku pod názvom Kežmarok Runnig Tour.

Tento beh ukázal športovým nadšencom krásy nočného Kežmarku a rôzne výhľady na Vysoké Tatry. Do Kežmarku prišlo 207 bežcov z celého Slovenska, ale aj pre-



tekári z Litvy. Tí absolvovali 7,6-kilometrový beh alebo rovnako dlhú trať nordic walkingu. Oficiálne výsledky sú zverejnené na webe pretekaj.sk.

Výbornú atmosféru podujatia by nebolo možné vytvoriť bez podpory sponzorov ako Mitická, Karloff, s. r. o. – Tatratea, za výbor-

nej asistencie Mestskej polície Kežmarok, ktorým sa týmto chceme poďakovať. Záštitu nad podujatím prevzalo mesto Kežmarok v zastúpení primátora Jána Ferenčáka.

Ten bežcov slávnostne privítal, súťaž odštartoval a víťazov ocenil. Pri organizácii pomáhali dobrovoľníci z atletického oddielu Mestského športového klubu Kežmarok.

Najbližšie podujatie v rámci Kežmarok Running Tour bude Nočný beh mestom 20. septembra 2019. Aktuálne informácie budú zverejnené na facebookovej stránke Šport pre všetkých – Kežmarok.

*Zuzana Petreková,
Filip Kormoš
organizátori Kežmarok
Running Tour*

Spomienky



Dňa 19. augusta uplynie 10 rokov od chvíle, čo nás navždy opustil manžel, otec, dedo a pradedo **Ladislav Chmiel**.

S láskou spomína celá rodina.



Hoci si odišiel, niet Ťa medzi nami, v našich srdciach ostávaš a navždy budeš s nami.

Dňa 8. augusta si pripomenieme 30. výročie, odkedy nás navždy opustil náš milovaný manžel, otec a dedko **Jozef Krejsa**.

S láskou, úctou a bolesťou v srdciach spomína smútiaca rodina.



Dňa 3. augusta sme si pripomenuli 20. výročie úmrtia nášho milovaného manžela, tatka i zaťa **Hainz Sonntaga**.

S láskou a úctou spomínajú manželka Ľuba a syn Ľubomír.



Čas života odvíjal 30 smutných rokov od úmrtia našej drahej mamičky **Angely Vastušovej** a 14 rokov od úmrtia nášho drahého otecka **Rudolfa Vastušku**.

S láskou spomínajú deti s rodinami a súrodenci s rodinami.

Dňa 22. augusta uplynie 10 rokov, čo nás navždy opustila naša milovaná manželka,

matka, babka **Mária Kocúrová**, na ktorú s láskou spomíname.



Manžel **František**, dcéry **Renáta** s **Klaudiu** a vnúčatá **Miro** a **Nikol**. Tí čo ste ju poznali, venujte jej spolu s nami tichú spomienku.

Bolesťou unavená tíško si zaspala, zanechala všetkých a všetko, čo si rada mala.

S tichou spomienkou ku hrobu chodíme, pri plameni sviečok na Teba myslíme. Osud Ti nedoprial s nami dlhšie byť, v našich srdciach budeš navždy žiť.



Dňa 26. augusta si pripomenieme 3. výročie, čo nás navždy opustila naša drahá manželka, mamka a babka **Eva Žembová**.

S láskou spomína smútiaca rodina.

ENZYM BIO market

... kto chce zdravý a krásny byť, mal by nás navštíviť ...

NOVINKA

BioRezonancia

diagnostika zdravotného stavu v priebehu pár minút a poradenstvo
viac info v predajni alebo na: www.JemZdravo.sk

0917 320 517
0918 879 476

e-mail: info@jemzdravo.sk

Dr. Alexandra 16 Kežmarok

www.JemZdravo.sk

PF18004

Podakovanie

Dňa 6. júla v ranných hodinách som bol v okolí trhoviska v Kežmarku. Po návrate domov som zistil, že mi chýba peňaženka, musela niekde vypadnúť. V peňaženke som mal všetky osobné doklady a značnú časť peňazí. Po krátkom čase som mal telefonát, aby som si prišiel prevziať stratenú peňaženku. Mal som šťastie, že nálezkynou bola zamestnankyňa železiarstva pani **Lapčáková**. Patrí jej moja srdečná vďaka a vrúcne si želim, aby takýchto čestných ľudí bolo v našom meste čo najviac.

Oto Jendreják

PF18005

Riadková inzercia

- Výkup parožia, tel. č. 0904 834 937.

R018012

- Zberateľ odkúpi vojenské odznaky, vyznamenania, bodáky, uniformy, pracky, staré vojenské fotografie, prípadne poradí so zbierkou. Kontakt: 0902 691 034

R019007

- Predám jednoizbový byt v osobnom vlastníctve s terasou na ulici Generála Štefánika. Pri rýchlom jednaní dohoda na cene možná. Kontakt: 0904 382 018.

R019011

- Som vyučený maliar. Maľujem aj valčekmi. Zavolajte, kontakt: 0910 294 054.

R019012

Športová hala Focus• Kežmarok
31.08 - 01.09. 2019

PO-Pi :
9:00 - 17:00

Gen. Štefánika 27, Kežmarok
www.superstrava.sk

REDS CREW CHALLENGE 2019

LAST MINUTE
za skvelé ceny iba u nás!

Výber zo všetkých CK podľa požiadaviek. Žiadne cenové rozdiely a navyšovanie cien.

CEZ TATRY do celého sveta | CESTOVNÁ AGENTÚRA

- Zájazdy do zahraničia i na Slovensko
- Individuálne či skupinové zájazdy na mieru
- Booking
- Cestovné lístky • Plavby • Letenky

tel.: 0918 485 042 | e-mail: cezlatry@cezlatry.sk
Dr. Alexandra 40, Kežmarok

www.facebook.com/cezlatry
www.cezlatry.sk

Sme tu pre Vás už 10 rokov.

PF19003

Noviny KEŽMAROK, mesačník, evidenčné číslo: EV 5329/16, ISBN 2453-7608, vydáva Mestské kultúrne stredisko Kežmarok, Starý trh č. 46, 060 01 Kežmarok, IČO: 00352179, dátum vydania 2. 8. 2019, ročník IV., **adresa redakcie:** Hlavné námestie 3, 060 01 Kežmarok, e-mail: noviny@kezmarok.sk, lorant.paugsch@kezmarok.sk, zuzana.slosarova@kezmarok.sk, mobil: 0904 496 464, 0905 730 940. **Tlač:** Tlačiareň Kežmarok, GG, s. r. o., **Grafika:** PROGRUP SK, s. r. o. Nevyžiadané rukopisy a fotografie nevraciam. Redakcia si vyhradzuje právo krátenia a korigovania príspevkov. Redakcia nezodpovedá za obsah inzerátov a letákov. Príspevky sú zverejňované bez nároku na honorár. Uzavierky k 15. dňu v mesiaci. **Redaktori:** Lorant Paugsch, Veronika Michalčíková, Mária Trajčíková, **autori titulných fotografií:** Lorant Paugsch, Veronika Michalčíková, **distribuuje:** Slovenská pošta bezplatne, **náklad:** 5 700 ks. **Periodikum je pôvodne vydávané od roku 1993.**

Benefičný koncert
pod záštitou Edity Gruberovej

OPERNÉ GALA V KEŽMARKU

2019 Koncert so silným posolstvom ľudskosti

25. augusta o 17.00 h.
Drevený evanjelický artikulárny kostol v Kežmarku

Peter Mikuláš, sólista Opery SND a mladé operné hlasy

Peter Mikuláš bas
Alena Kropáčková mezzosoprán
Peter Malý tenor
Renata Bicánková soprán
Dávid Harant barytón
Júlia Grejtáková klavír

Celý výťažok z koncertu sa prostredníctvom organizácie **Dobry anjel** prerozdeli konkrétnym rodinám s deťmi z východného Slovenska, ktoré bojujú so zákejnou chorobou.

Predpredaj vstupeniek v sieti **ticketportal**
www.operaslovakia.sk

OPERA SLOVAKIA

FEST FAJNÝ FEST

03.08.2019 PARK - KAŠTIEĽ STRÁŽKY
VSTUP: 10,99€, OD 11:00 HOD

DAVOVÁ PSYCHÓZA

THE HYPNOTUNEZ UKRAJINA
THE WILDERNESS
THE FREEBORN BROTHERS POĽSKO

MORIAH WOODS USA
ZRCADLO SRDCA POĽSKO
ROOTS SOLDIERS POĽSKO
DÁŠA FON FLAŠA

DVD LUCY UKRAJINA
GREEN SILENCE
KRIMAN
WARK DJ CITRON SELECTOR SCREEN

SPRIEVODNÝ PROGRAM:

- * VYROB SI FESTIVALOVÉ TRIČKO * TVORIVÉ DIELNE *
- * PROGRAM PRE DETI * RECYKLÁTOR * TOMBOLA * SWAP *
- * CHILLOUT ZÓNA * SUFIJSKÉ CVIČENIA *
- * MAJSTROVSTVÁ VO VRHU BUBNOM *...& more... *

viac info: www.festfajnyfest.sk

INTERNET ICH PRIVIEDOL NA HRANICU ŽIVOTA A SMRTI. STAŤ SA TO MÔŽE KAŽDEMU.

22. AUGUSTA
V KINÁCH

KTO JE ĎALŠÍ?

INŠPIROVANÉ SKUTOČNÝMI PRÍBEHMÍ

www.ktojeda.si.sk

LUCIE BÍLÁ

V TATRÁCH

18.8.2019 ŠTRBSKÉ PLESO
pod skokanskými mostíkmi

18:15 Úvodný program
detských folklórnych súborov a folklórnych skupín spod Tatier

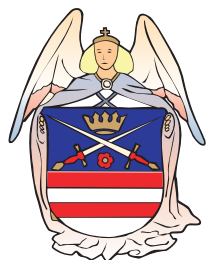
13:00 Spievanie okolo Štrbského plesa
detských folklórnych súborov a folklórnych skupín spod Tatier

po 19:30 LUCIE BÍLÁ s kapelou Petra Maláčka

facebook.com/KONCERTYTATRACH

STRBA: DEJTYLNE PARIKOVANIE
STRBA: PLESO - ZÁKLADNÝ, OBČERASOVÝ POCIT

Predpredaj vstupeniek: www.koncertportal.sk
tel: 021 529 233 21 + 9905 700 999

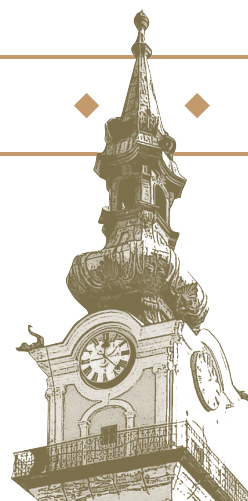


MESTO KEŽMAROK

PROGRAM

AUGUST

2019



3. 8.

Nádvorie Kežmarského hradu

FEST DOBRÝ KEŽMAROK

3. 8.

9.00 - 11.00 h

Hlavné námestie

TATRANSKÝ VETERÁN

5. - 16. 8.

21.00 h

Nádvorie Kežmarského hradu

LETNÉ KINO NA HRADNOM NÁDVORÍ

Premietanie pod holým nebom na Kežmarskom hrade.

22. 8.

17.00 h

Hotel Hviezdoslav ****

COUNTRY VEČER STEAKOV A VÍNA

23. 8.

19.00 h

Nádvorie Kežmarského hradu

VEČER JARA FILIPA

Richard Balog Band – večer venovaný Jarovi Filipovi.

25. 8.

OSLAVY SNP

Oslavy výročia slovenského národného povstania v okolí Kežmarského hradu.
Rekonštrukcia bojov a iné atrakcie.

28. 8.

16.00 h

Javisko pri radnici

KEŽMARSKÉ KULTÚRNE LETO

TSC Tempo Kežmarok

31. 8.

KAPELAFEST 2019

VÝSTAVY

13. 7. - 31. 8.

Výstavná sieň BARÓNKA, Hlavné námestie 46

PIVOVARNÍCI A DEBNÁRI

21. 6. - 6. 9.

Výstavná sieň múzea, ul. Dr. Alexandra č. 11

**RUSKINOVCE - ZANIKNUTÉ
SPIŠSKÉ MESTEČKO**

ZMENA PROGRAMU VYHRADENÁ



KEŽMAROK
MODERNÝ • DYNAMICKÝ • HISTORICKÝ

Kežmarská informačná agentúra
Hlavné námestie 64, 060 01 Kežmarok
tel./fax: 052 449 21 35, e-mail: info@kezmarok.sk
www.kezmarok.sk

Mestské kultúrne stredisko
Starý trh 47, 060 01 Kežmarok, tel.: 052 452 21 65, 0904 496 442
fb: Kultúra v Kežmarku, e-mail: programy@mskskezmarok.sk
www.mskskezmarok.sk